MAZARS

ELECTRICIENS SANS FRONTIERES

Rapport du Commissaire aux Comptes sur les comptes annuels

Comptes annuels - Exercice clos le 31 décembre 2009

ELECTRICIENS SANS FRONTIERES

Siège Social : 9 Avenue Percier - 75008 Paris Association Loi 1901 Siret n° 394 528 897 00041

Rapport du Commissaire aux Comptes sur les comptes annuels

Comptes annuels - Exercice clos le 31 décembre 2009

Rapport du commissaire aux comptes sur les comptes annuels

Electriciens sans frontières Comptes Annuels Exercice clos le 31 décembre 2009

Aux membres de l'association,

En exécution de la mission qui nous a été confiée par votre assemblée générale, nous vous présentons notre rapport relatif à l'exercice clos le 31 décembre 2009 sur :

- le contrôle des comptes annuels de l'association Electriciens sans Frontières, tels qu'ils sont joints au présent rapport,
- la justification de nos appréciations,
- les vérifications et informations spécifiques prévues par la loi.

Les comptes annuels ont été arrêtés par votre Conseil d'Administration. Il nous appartient, sur la base de notre audit, d'exprimer une opinion sur ces comptes.

I - Opinion sur les comptes annuels

Nous avons effectué notre audit selon les normes d'exercice professionnel applicables en France ; ces normes requièrent la mise en oeuvre de diligences permettant d'obtenir l'assurance raisonnable que les comptes annuels ne comportent pas d'anomalies significatives. Un audit consiste à vérifier par sondages ou au moyen d'autres méthodes de sélection, les éléments justifiant des montants et informations figurant dans les comptes annuels. Il consiste également à apprécier les principes comptables suivis, les estimations significatives retenues et la présentation d'ensemble des comptes. Nous estimons que les éléments que nous avons collectés sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion.

Nous certifions que les comptes annuels sont, au regard des règles et principes comptables français, réguliers et sincères et donnent une image fidèle du résultat des opérations de l'exercice écoulé ainsi que de la situation financière et du patrimoine de l'association à la fin de cet exercice.

Electriciens sans frontières Comptes Annuels Exercice clos le 31 décembre 2009

II - Justification des appréciations

En application des dispositions de l'article L. 823-9 du Code de commerce relatives à la justification de nos appréciations, nous vous informons que les appréciations auxquelles nous avons procédé ont porté sur le caractère approprié des principes comptables appliqués et sur le caractère raisonnable des estimations significatives retenues.

Les appréciations ainsi portées s'inscrivent dans le cadre de notre démarche d'audit des comptes annuels, pris dans leur ensemble, et ont donc contribué à la formation de notre opinion exprimée dans la première partie de ce rapport.

III - Vérifications et informations spécifiques

Nous avons également procédé, conformément aux normes d'exercice professionnel applicables en France, aux vérifications spécifiques prévues par la loi.

Nous n'avons pas d'observation à formuler sur la sincérité et la concordance avec les comptes annuels des informations données dans le rapport de gestion du conseil d'administration et dans les documents adressés aux membres sur la situation financière et les comptes annuels.

Fait à Courbevoie, le 10 juin 2010

Le commissaire aux comptes

MAZARS

Robert Amoyal

BILAN ACTIF

ACTIF		BRUT	AMORT.	NET		
	ACTIF	BRUI	& PROVISION	au 31.12.09	au 31.12.08	
	IMMOBILISATIONS INCORPORELLES					
	Concessions, brevets, licences	47 024 €	27 178 €	19 846 €	30 720 €	
	IMMOBILISATIONS CORPORELLES					
SE	Inst. Tech., Mat & Outillage	-€	-€	-€	-€	
OBIL	Autres immobilisations corporelles	28 862 €	24 576 €	4 286 €	5 080 €	
ACTIF IMMOBILISE	Immobilisations en cours	-€		-€	- €	
ACTII	IMMOBILISATIONS FINANCIERES					
	Autres titres immobilisés	-€		- €	-€	
	Prêts	-€		- €	-€	
	Autres immobilisations financières	-€		- €	-€	
	TOTALI	75 886 €	51 754 €	24 132 €	35 800 €	
	STOCKS ET EN COURS					
ACTIF CIRCULANT	Fournitures	18 150 €		18 150 €	1 330 €	
วี	AVANCES & ACPTES VERSES/COMMANDES					
P. P.	Avances & acomptes versés	-€		-€	13 400 €	
CT	CREANCES					
`	Autres créances	232 579 €		232 579 €	142 023 €	
	DISPONIBILITES					
ļ	Disponibilités	934 924 €	1 972 €	932 952 €	970 539 €	
	CHARGES CONSTATEES D'AVANCE					
_	Charges constatées d'avance	2 425 €		2 425 €	1 893 €	
tes de risation	TOTAL II	1 188 078 €	1 972 €	1 186 106 €	1 129 185 €	
Compte Régulari	Ecart de conversion actif	- €		-€	- €	
	TOTAL III	-€		-€	-€	

TOTAL ACTIF	(+ +)	1 263 964 €	53 726 €	1 210 238 €	1 164 985 €

BILAN PASSIF

	PASSIF	Net au 31/12/09	Net au 31.12.08
	Fonds associatif sans droit de reprise	17 257 €	17 257 €
PRES	Autres réserves	345 000 €	300 000 €
FONDS PROPRES	Report à nouveau	22 706 €	20 010 €
FOND	RESULTAT DE L'EXERCICE	76 985 €	47 696 €
	TOTAL I	461 948 €	384 963 €
ONS POUR	Provisions pour risques et charges	-€	- €
5 0 5	TOTAL II	-€	-€
FONDS	Fonds dédiés	119 933 €	107 410 €
FO	TOTAL III	119 933 €	107 410 €
	Emprunts & dettes auprès d'établissements financiers	-€	-€
	Emprunts & dettes financières divers	318 098 €	201 477 €
DETTES	Avances et acomptes reçus	-€	-€
DET	Dettes fournisseurs & comptes rattachés	132 416 €	257 043 €
	Dettes fiscales & sociales	119 393 €	80 423 €
	Autres dettes	58 450 €	133 669 €
de tion	Produits constatés d'avance	- €	- €
Comptes de Régularisation	TOTAL IV	628 357 €	672 612 €
Con Régu	Ecart de conversion passif (V)	- €	-€

TOTAL PASSIF	(I+II+III+IV)	1 210 238 €	1 164 985 €
	L		

COMPTE DE RESULTAT

Détail des postes	au 31.12.09	au 31.12.08
PRODUITS D'EXPLOITATION		
Ventes marchandises, prestations de services	37 259 €	58 851 €
Subventions d'exploitation	1 718 296 €	1 893 787 €
Autres produits	37 183 €	23 332 €
Reprises/provisions & transferts de charges	-€	4 102 €
TOTALI	1 792 738 €	1 980 072 €
CHARGES D'EXPLOITATION	1.02.000	. 555 572 €
CHARGES D'EXPLOITATION		
Achats de marchandises	-€	-€
Variation des stocks	- 16 821 €	16 174 €
Achats de matériels & prestations services	40 970 €	87 318 €
Achats non stockés mat & fournitures	68 801 €	75 119 €
Autres achats & charges externes	531 729 €	672 571 €
Impôts, taxes et versements assimilés	27 785 €	22 668 €
Charges du personnel	409 340 €	327 706 €
Dotations aux amortissements & provisions	13 224 €	13 221 €
Autres charges	625 504 €	872 494 €
Total II	1 700 532 €	2 087 271 €
***Résultat d'exploitation (I-II)	92 206 €	- 107 199 €
		<u> </u>
PRODUITS FINANCIERS		
Produits financiers	19 437 €	52 278 €
Reprises/provisions dépréciations immobilisations financières	- €	
TOTAL III	19 437 €	52 278 €
CHARGES FINANCIERES		
Dotations aux amortissements et aux provisions	1 972 €	11 534 €
Intérêts & charges assimilées	- €	-€
Différences négatives de change	32 €	514 €
TOTAL IV	2 004 €	12 048 €
***Résultat financier (III-IV)	17 433 €	40 230 €
DECLIFTAT COUDANT AVANT IMPOTO (1.81.18.19)	109 639 €	CC 0C0 C
RESULTAT COURANT AVANT IMPOTS (I-II+III-IV)	109 639 €	- 66 969 €
PRODUITS EXCEPTIONNELS	T	
Produits exceptionnels	4 784 €	- €
Reprises/provisions pour dépréciations exceptionnelles	47046	- 6
TOTAL V	4 784 €	-€
CHARGES EXCEPTIONNELLES	4704€	
	22.050.6	E 000 C
Charges exceptionnelles	22 958 €	5 090 €
Dotations aux provisions pour dépréciations exceptionnelles	22.252.5	5000
TOTAL VI	22 958 €	5 090 €
***Résultat exceptionnel (V-VII)	- 18 174 €	- 5 090 €
Total des produits (I+III+V)	1 816 959 €	2 032 350 €
Total des charges (II+IV+VI+VII)	1 725 494 €	2 104 409 €
		<u> </u>
SOLDE INTERMEDIAIRE	91 465 €	- 72 059 €
7894 Reports des ressources non utilisées des exercices antérieurs (+)	105 453 €	227 165 €
•		
6894 Engagements à réaliser sur ressources affectées (-)	119 933 €	107 410 €
RESULTAT DE L'EXERCICE	76 985 €	47 696 €

ANNEXE DU COMPTE DE RESULTAT

	EVALUATION DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES EN NATURE	au 31.12.09	au 31.12.08
PROD	ITS		
870	Bénévolat	1 916 400 €	- €
871	Dons en nature (matériel)	7 461 €	51 861 €
872	Prestations en nature	3 971 €	-€
	TOTAL	1 927 832 €	51 861 €
CHAR	GES		
861	Mise à disposition gratuite (matériel)	7 461 €	51 861 €
862	Prestations en nature	3 971 €	- €
864	Personnel bénévole	1 916 400 €	- €
	TOTAL	1 927 832 €	51 861 €

SOMMAIRE DE L'ANNEXE

TITRE	B = BILAN CR = CPTE RESULTAT	N°	
Régles et méthodes comptables	4	1	
Immobilisations - Amortissements	В	2	
Provisions inscrites au bilan	В	3	
Créances et dettes	В	4	
Comptes courants Associations affiliées	В	5	
Frais de personnel	CR	6	
Effectif moyen		7	
Produits constatés d'avance & charges constatées d'avance	В	8	
Produits financiers & charges financières	CR	9	
Produits exceptionnels & charges exceptionnelles	CR	10	
Contributions volontaires & salariés détachés		11	
Fonds dédiés	BCR	12	
Engagements financiers & autres informations		13	
Etat des subventions		14	
Subventions accordées par les financeurs		15	
Rémunération des dirigeants		16	

I – REGLES ET METHODES COMPTABLES

Les informations ci-après constituent l'annexe au bilan avant répartition de l'exercice clos le 31 décembre 2009 dont le total est de 1.210 k€ et au compte de résultat de l'exercice, présenté sous forme de liste, dégageant un excédent de 77 k€.

L'exercice a une durée de 12 mois recouvrant la période du 1^{er} janvier au 31 décembre 2009.

Les notes et tableaux ci-après font partie intégrante des comptes annuels.

1.1 FAITS CARACTERISTIQUES DE L'EXERCICE

a) Vie de l'association :

L'assemblée générale du 15 juin 2009 s'est prolongée par un séminaire rassemblant plus de 100 participants : un temps fort d'échange entre toutes les composantes de notre fédération. Les travaux du séminaire, se sont tenus sur deux demi-journées aux cours desquelles ont alterné séances plénières et ateliers.

Trois administrateurs ont été élus ou réélus au Conseil d'Administration : Marc Bellenger, Pierre Giraud et Gérard Sabarly dans le collège « représentants des associations ». Cécile Lalanne-Catannéo a été élue en remplacement d'Henri Deschamps pour la durée du mandat restant à courir.

b) Réunion des présidents

La réunion des présidents du 23 mars 2009 a décidé d'engager plusieurs chantiers : la modification de la composition de la Commission des projets ; la révision de la Charte Électriciens sans frontières ; l'ajustement de nos modes de fonctionnement et procédures en travaillant avec l'ensemble des partenaires d'Electriciens sans frontières sur leurs attentes.

c) Commission des projets

La composition a été modifiée lors du conseil d'administration du 29 septembre 2009. La commission des projets est désormais constituée de tous les correspondants projets des associations, ainsi que du secrétaire général et du président de la fédération.

d) Charte Electriciens sans frontières

La Charte Electriciens sans frontières a été modifiée et approuvée à l'unanimité lors de l'assemblée générale extraordinaire du 16 juin 2009. La Charte décrit les valeurs et les engagements qui constituent la culture commune d'Electriciens sans frontières. Elle rappelle que leur respect et leur mise en œuvre sont les clés de la réussite collective d'Electriciens sans frontières. Ils dictent les attitudes de tous les adhérents dans leur participation aux activités d'Electriciens sans frontières.

e) Conventions de mécénat

La convention de mécénat avec le groupe Legrand a été renouvelée pour une année. Une convention de mécénat a été signée avec ERDF.

f) Convention de partenariat

La Convention de partenariat avec le Secours Catholique a été renouvelée le 12 février 2009 avec François Soulage. Cette convention prévoit les modalités visant à mener des actions communes de développement ou d'expertise en profitant au mieux des complémentarités des deux ONG.

g) Faire ou faire-faire?

Le Comité de la Charte, dont le rôle est de porter un regard sur nos orientations et nos modes d'intervention, a été interrogé sur les différentes façons de conduire des projets de développement lors de sa réunion du 16 décembre 2008.

A partir d'une analyse des ressorts, des mérites, et aussi des limites des deux attitudes qui guident la plupart de nos actions : faire et faire-faire, le débat de cette question a fait apparaître une troisième voie, le faire-avec, qui permet de concilier une volonté affirmée de mettre concrètement en oeuvre nos savoir-faire et la nécessité impérieuse de partager nos compétences avec les acteurs locaux.

L'expérience apprise, à travers notamment les chantiers écoles, a démontré l'efficacité du faire-avec et d'une pédagogie fondée sur l'action collective. Ce mode d'action est finalement le seul qui permette une réelle transmission du savoir, condition clé pour la réussite durable de nos projets et leur appropriation sur le terrain. Le Conseil d'administration d'Electriciens sans frontières du 28 avril 2009 a validé cette orientation.

h) Electriciens sans frontières au congrès de la FNCCR

Electriciens sans frontières a bénéficié d'un emplacement mis à disposition par la Fédération Nationale des Collectivités Concédantes et des Régies (FNCCR) lors de son congrès 2009 à Annecy. Ce congrès a lieu tous les 3 ans et regroupe l'ensemble des collectivités concédantes et des régies adhérentes de la FNCCR ainsi que les principaux acteurs du secteur de l'eau, du gaz et de l'électricité. Cela a été l'occasion de présenter Electriciens sans frontières aux différents exposants présents : syndicats d'électrifications ainsi que producteurs, fabricants de matériels.

1.2 PRINCIPES COMPTABLES ET METHODES D'EVALUATION

Les comptes annuels de l'exercice clos le 31 décembre 2009 sont établis en Euros et présentés conformément aux règles et principes comptables français actuellement en vigueur.

Les conventions générales comptables ont été appliquées dans le respect du principe de prudence et conformément aux hypothèses de base :

- continuité de l'exploitation,
- permanence des méthodes comptables,
- indépendance des exercices,

et conformément aux règles générales d'établissement et de présentation des comptes annuels précisées par le règlement 99-01 du 16 février 1999 relatif au plan comptable des associations.

La méthode de base retenue pour l'évaluation des éléments inscrits en comptabilité est la méthode des coûts historiques.

1.3 CHANGEMENT D'ESTIMATION

Aucun changement d'estimation n'est intervenu au cours de l'exercice.

1.4 CHANGEMENT DE METHODE

Compte d'emploi des Ressources (CER) : le règlement CER 2008-12 fixe le cadre normal du CER pour les exercices ouverts à compter du 1^{er} janvier 2009. L'objectif de ce nouveau CER est d'appréhender d'une part les ressources et les emplois au cours de l'exercice (colonne (1) et (2)) et d'autre part de suivre spécifiquement les ressources collectées par appel à la générosité public sur l'exercice et sur les exercices antérieurs (colonne (3) et (4)).

Le règlement CER 2008-12 ne prévoit pas de comparaison avec l'exercice précédent.

Le CER et les principes de présentations retenues sont présentés au chapitre 1.12 de la présente annexe.

1.5 IMMOBILISATIONS CORPORELLES

La valeur brute des éléments d'actif immobilisé correspond à la valeur d'entrée des biens dans le patrimoine. L'amortissement est calculé suivant la méthode linéaire, basée sur la durée normale d'utilisation des différentes catégories d'immobilisations. Les principales durées d'amortissement sont les suivantes :

Matériel informatiqueMobilier de bureau5 ans

1.6 IMMOBILISATIONS FINANCIERES

Les immobilisations financières sont inscrites au bilan, le cas échéant, pour leur valeur historique.

A la clôture de l'exercice, cette valeur est comparée à la valeur d'utilité tenant compte de la quote-part d'actif majoré des plus-values latentes, et de la tendance des résultats ainsi que de l'intérêt économique des associations pour la fédération. L'écart défavorable fait l'objet de dépréciation des titres et prêts à caractère financier.

1.7 CREANCES ET COMPTES RATTACHES

Les créances sont valorisées à leur valeur nominale. Une dépréciation est constatée pour tenir compte des risques de non-recouvrement ou lorsque la valeur d'inventaire est inférieure à la valeur comptable.

1.8 VALEURS MOBILIERES DE PLACEMENT

La valeur brute est constituée par le coût d'achat hors frais accessoires.

Lorsque la valeur d'inventaire est inférieure à la valeur brute, une dépréciation est constituée du montant de la différence.

Les placements sans risque ont fait l'objet d'un acheté-vendu en fin d'exercice permettant de dégager ainsi la quasi-totalité de la plus-value à la clôture.

1.9 TRANSACTIONS EN DEVISES

Les charges et produits en devises sont enregistrés pour leur contre-valeur à la date de l'opération.

Les dettes, créances, disponibilités en devises figurent au bilan pour leur contre-valeur au cours de fin d'exercice. La différence résultant de cette actualisation des dettes et créances en devises à ce dernier cours est portée au bilan au sein du poste « écart de conversion », lorsqu'il s'agit de monnaies exclues de la zone Euro. Dans les autres cas, la différence de change est inscrite en compte de résultat financier.

1.10 PROVISIONS POUR RISQUES ET CHARGES

Les provisions pour risques et charges concernent des litiges éventuels. Au 31 décembre 2009, il n'y en a aucun.

1.11 IMPÔTS

L'association ayant une gestion désintéressée est exonérée de TVA, d'impôt sur les sociétés et de taxe professionnelle au titre de ses activités présentant un caractère social.

COMPTE D'EMPLOI DES RESSOURCES GLOBAL INTEGRANT TOUTES LES ACTIVITE D'ELECTRICIENS SANS FRONTIERES

Compte d'emploi annuel des ressources globalisé de l'association Electriciens sans frontières avec affectation des ressources collectées au 31/12/2009

	as du public par type		a cilipiolo, evercice au ou intervo		
EMPLOIS	Emplois de 2009 = compte de résultat (1)	Affectation par emploi des ressources utilisées sur 2009 (3)	RESSOURCES	Ressources collectées sur 2009 = compte de résultat (2)	Sulvi des ressources collectées et utilisées sur 2009
			REPORT DES RESSOURCES COLLECTÉES NON AFFECTÉES ET NON UTILISÉES EN DÉBUT D'EXERCICE		0
1.1. Réalisées en France 1.1. Réalisées en France - Actoris réalisées directement - Versements à d'autres organismes agissant en France	1 279 236		1. RESSOURCES COLLECTÉES AUPRES DU PUBLIC 1.1. Dons et legs collectés - Dons manuels non affectés - Dons manuels affectés - Dons manuels affectés - Les et autres libératifes non affectés - Les et autres libératifes affectés	676 676	676 676
 1.2. Réalisées à l'étranger Actions réalisées directement Versements è un organisme centrel ou d'autres organismes 	741 491 537 744	806 6	1.2. Autres produits liés à l'appel à la générosité du public		
2-FRAIS DE RECHERCHE DE FONDS 2.1 Frais d'appel à la générosité du public 2.2 Frais de recherche des autres fonds privés					
2.3. Charges lièes à la recherche de subventions et autres concours publics			2- AUTRES FONDS PRIVES	1 702 616	
			3- SUBVENTION & AUTRES CONCOURS PUBLICS		
3- FRAIS DE FONCTIONNEMENT	444 286	3 455	4- AUTRES PRODUITS	102 133	
1-TOTAL DES EMPLOIS DE L'EXERCICE INSCRITS AU COMPTE DE RESULTAT	1 723 522		I- TOTAL DES RESSOURCES DE L'EXERCICE INSCRITES AU COMPTE DE RESULTAT	1 806 426	0
II- DOTATIONS AUX PROVISIONS	1 972		II- REPRISES DES PROVISIONS	11 534	
III. ENGAGEMENTS A REALISER SUR RESSOURCES AFFECTEES	119 933		III- REPORT DES RESSOURCES AFFECTEES NON UTILISEES DES EXERCICES ANTERIEURS	106 463	
IV- EXECEDENT DE RESSOURCES DE L'EXERCICE	76.985		IV- VARIATIONS DES FONDS DEDIES AFFECTES V-INSUFFISANCE DE RESSOURCES DE L'EXERCICE		12 687
V-TOTAL GENERAL	1 922 412	La companya da com	VI- TOTAL GENERAL	1 922 412	13 363
V. Part des acquisitions d'immobilisations brutes de l'exercice financées par les ressources collectées auprès du public		0			
VI-Neutralisation des dotations aux amortissements des immobilisations financées à compter de la première application du règlement par les ressources collectées auprès du public		0			
VII. Total des emplois financés par les ressources collectées		13 363	VI- Total des emplois financés par les ressources collectées		13 363
			SOLDE DES RESSOURCES COLLECTEES AUPRES DU PUBLIC NON AFFECTEES ET NON UTILISEES EN FIN D'EXERCICE		0
	EVALUATION DE	S CONTRIBUTIONS	EVALUATION DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES EN NATURE		
Missions sociales	1 608 861		Benèvolat	1 916 400	
Frais de recherche de fonds Frais de fonctionnement et autres charges	318 971		Prestations en nature Dons en nature	11 432	
Total			Total	1 927 832	

Annexe 1 (exercice 2009)Page 5 sur 9

A noter que seul le Compte Emploi Ressource combiné est représentatif de l'activité d'Electriciens Sans Frontières.

Notes annexes au Compte Emploi Ressource

Les conventions comptables appliquées sont les mêmes que pour le bilan et le compte de résultat. Les règles évoquées ci après correspondent aux spécificités du Compte Emploi Ressource. Le Compte d'Emploi des Ressources recense l'ensemble des ressources et des emplois de l'association. Il est établi à partir des données comptables.

1) Modalité de passage des comptes annuels au compte emploi ressource :

Les charges autres que les charges de personnel et de personnel détachés sont affectées directement aux missions sociales ou aux frais de fonctionnement.

a) Affectation charges de personnel et de personnel détaché

L'affectation des charges de personnel et de personnel détaché est effectuée selon les postes ou les temps passés par les salariés sur les missions sociales ou sur le fonctionnement. Les coûts salariaux de la comptable et du contrôleur de gestion sont affectés à 70% sur les missions sociales et à 30% sur le fonctionnement. Les coûts salariaux de l'assistante sont affectés à 50% sur les missions sociales et à 50% sur le fonctionnement. Les coûts salariaux du délégué à la coordination sont affectés à 45% sur les missions sociales et à 55% sur le fonctionnement. Enfin, les autres coûts salariaux (coordinateurs, chargé de mission) sont affectés à 100% sur les missions sociales

b) Evaluation du bénévolat

Les valorisations s'entendent pour l'intégralité du périmètre Electriciens Sans Frontières à savoir la fédération et les 15 associations adhérentes.

Pour la valorisation du bénévolat, nous avons valorisé les 2 669 jours de missions à 300 euros par jour. Le temps bénévole de préparation des projets est estimé à 8 007 jours valorisés à 100 euros par jour. Enfin, le temps bénévoles de gouvernance est estimé à 3150 jours valorisés à 100 euros par jour.

2) Emploi des ressources collectées pour le tsunami

Conformément à ses engagements, Electriciens sans frontières a continué à utiliser les ressources qui lui ont été confiées dans le cadre du Tsunami pour réaliser en 2009 des projets de reconstruction.

1.12.1 Dépenses opérationnelles réalisées de 2005 à 2009 sur les projets de reconstruction « Tsunami ».

N° Projet	Pays	Lieu	Nature du projet	Budget alloué aux projets	Dépenses réalisées
2005A01	Sri Lanka	Beruwala	Infrastructure électrique du projet de construction de villages de pêcheurs	36 124 €	36 124 €
2005A02	Maldives	lle de Gan	Infrastructure électrique d'un village	16 600 €	16 231 €
2006A03	Indonésie	Banda Aceh	Infrastructure électrique pour la caserne de pompiers	6 024 €	6 024 €
2006A04	Sri Lanka	Beruwala	Infrastructure électrique pour un centre d'accueil pour veuves et orphelins	8 366 €	8 366 €
2006A05	Indonésie	Banda Aceh	Infrastructure électrique pour la caserne de pompiers	28 760 €	14 950 €
2006A06	Indonésie	Banda Aceh	Infrastructures électriques pour les villages du sous district de Lhoong	89 085 €	80 678 €
2007A07	Sri Lanka	Beruwala	centre de formation	14 702 €	13 401 €
2007A08	Indonésie	Banda Aceh	centre communautaire	6 000 €	5 981 €
2008A10	Sri Lanka	Beruwala	Electrification d'un centre de formation	16 695 €	12 497 €
2008A11	Sri Lanka	Beruwala	Evaluation des modalités de transfert de compétences (formation) dans le cadre de projet ESF d'Urgence/Poste- Urgence)	2 000 €	1 897 €
2008A12	Indonésie	Banda Aceh	Post-U: alimentation électrique des habitations de Lhoong	26 283 €	24 979 €
2009A13	Indonésie	Banda Aceh	Lhoong 2009-0000412-001-ID	9 232 €	9 232 €
Total				259 871 €	230 360 €

Au 31/12/2009, tous les projets cités dans le tableau ci-dessus sont terminés. Le reliquat entre le budget alloué et les dépenses réalisées est donc réintégré dans les dépenses à affecter sur les projets Tsunami dans les années à venir.

1.12.2 Ressources Tsunami non-utilisées (fonds dédiés)

Il s'agit des ressources affectées au Tsunami et non encore consommées à la clôture de l'exercice. Ces ressources seront utilisées sur les projets en Asie au cours des exercices à venir. Les ressources non encore utilisées à la clôture de l'exercice s'élèvent à 5 442€.

1.13 Principales actions

a) Projet Lemena (Madagascar):

Le contrat avec l'Union Européenne relatif au projet Lemena pour la construction d'une centrale hydraulique dans la Province d'Antsirabé, et son raccordement au réseau électrique, a été suspendu suite aux troubles politiques à Madagascar. L'année 2009 a été néanmoins été consacrée à poursuivre l'obtention des autorisations administratives et à l'élaboration des documents contractuels associés, aux relevés topographiques et hydrologiques détaillés, et à la préparation des premiers appels d'offres. Tous les préalables nécessaires à la bonne réalisation du projet ne sont pas encore levés.

b) Tsunami:

Suite au drame du Tsunami en décembre 2004, l'association a, pour la première fois de son existence, bénéficié de dons de particuliers. Le montant total des ressources collectées, y compris les produits financiers, s'est élevé à 646 k€ en 2005, 4 k€ en 2006, 5 k€ en 2007, 12 k€ en 2008. En 2009, le projet d'alimentation électrique d'habitations du village de Lhoong à Banda Aceh a fait l'objet d'une évaluation et d'une mission de suivi qui a permis de réhabiliter plusieurs installations électriques qui avaient connu des dégradations. Les ressources non encore utilisées à la clôture de l'exercice s'élèvent à 5 442€.

b) Mission de suivi Burkina-Faso - premières propositions

Une mission de suivi de tous les projets Electriciens sans frontières au Burkina Faso a eu lieu du 1er au 24 février 2008. Elle avait pour objectifs de faire un état des lieux précis et détaillé des installations. Elle a été très favorablement perçue car elle a marqué notre implication et notre attachement à un fonctionnement durablement satisfaisant de «nos» installations. L'état des lieux fait apparaître un bilan contrasté. Nous pouvons classer les installations en 3 familles : celles qui fonctionnent tout à fait correctement et constituent une référence exemplaire pour tous nos projets, celles qui ne fonctionnent pas comme elles le devraient et celles qui ont été détournées de leur usage initial. Ce diagnostic a permis de dresser l'inventaire des actions à mettre en oeuvre pour réhabiliter et assurer la pérennité des installations visitées. Les constats effectués permettent aussi de dégager des points d'alerte et des préconisations techniques pour l'ensemble de nos projets à venir. La Commission des projets sera en charge de proposer au Conseil d'administration une stratégie de réhabilitation et enfin faire émerger des recommandations pour des réalisations types.

d) Expertises électriques pour Médecins sans frontières

Dans le prolongement de l'expertise menée en 2008 sur l'hôpital MSF de Aweil au Sud Soudan, Médecins Sans Frontières France et Espagne ont sollicité la fédération d'Electriciens sans frontières pour réaliser des diagnostics électriques d'installations au Nigéria, en Inde et en Ouganda. De plus, Electriciens sans frontières a réalisé les travaux pour la rénovation et la sécurisation de l'installation électrique de l'hôpital de Aweil.

e) Appui au 2iE (Institut International d'Ingénierie de l'Eau et de l'Environnement)

Suite à l'enquête du GVEP International (Global Village Energy Partnership) sur les besoins de formations en électricité en Afrique, Electriciens sans frontières a réalisé une étude complémentaire et élaboré des propositions concrètes pour la mise en place d'un master " ingénierie des systèmes électriques" pour la filière électricité auprès de l'Institut International de l'Eau et de l'Environnement à Ouagadougou.

f) Expertise pour le E8

Electriciens sans frontières a été sollicitée par la DSPRI d'EDF pour la réalisation d'une mission de diagnostic/réhabilitation des installations mises en place par le E8 - organisation internationale composée des dix principales compagnies d'électricité des pays du G8 - en 2004 dans le Parc W et dans sa périphérie. La mission visait également l'identification de nouveaux sites potentiels pour améliorer l'équipement et le fonctionnement du parc. Sur les 11 installations solaires existantes 10 ont pu être diagnostiquées lors de la mission. Des réparations ont été effectuées sur 3 installations permettant ainsi à l'éclairage de fonctionner à nouveau. Des préconisations pour la réhabilitation totale, la maintenance et la pérennité des installations ont été proposées à EDF. Ces recommandations s'appuient notamment sur le relais local que pourrait constituer l'association burkinabé Tin Tua. De nouveaux besoins ont également été identifiés concernant, entre autres, les mares du Parc W qui s'assèchent très vite en saison sèche : des projets de pompage solaire sont envisagés pour pallier ce manque d'eau.

g) Le « Kit Electriciens sans frontières – Impact climatique »

Electriciens sans Frontières a conçu et développé un kit d'outils destiné à estimer :

- les bilans d'émissions de GES (gaz à effet de serre) des projets de développement, d'expertise, de post-urgence et d'évaluation menés par l'association ;
- le bilan annuel d'émissions de GES des activités hors projets de l'association (matériel informatique, consommation énergétique, déplacements, consommables...).

Celui-ci permet de quantifier les avantages et inconvénients de l'utilisation d'énergies renouvelables en lieu et place de moyens de production traditionnels « moins propres », sans chercher à les favoriser « à tout prix ». Ainsi, on peut comparer facilement et objectivement deux solutions énergétiques répondant à un même besoin en estimant respectivement leurs émissions de GES (et leur valorisation) d'une part, leur coût économique d'autre part.

II - TABLEAUX ANNEXES

IMMOBILISATIONS-AMORTISSEMENTS

Actifs immobilisés			.,,-	
Valeurs brutes	Début d'exercice	Augmentation	Diminution	Fin d'exercice
Immobilisations incorporelles	47 024 €	-€	-€	47 024 €
Immobilisations corporelles	28 552 €	1 556 €	1 246 €	28 862 €
Immobilisations financières	- €			- €
Total	75 576 €	1 556 €	1 246 €	75 886 €
•				
Amortissements & provisions	Début d'exercice	Augmentation	Diminition	Fin d'exercice
Immobilisations incorporelles	16 304 €	10 874 €	- €	27 178 €
Immobilisations corporelles	23 472 €	2 350 €	1 246 €	24 576 €
Immobilisations financières	- €			-€
Total	39 776 €	13 224 €	1 246 €	51 754 €
_				
_		_		
Valeurs nettes	Début d'exercice			Fin d'exercice
Immobilisations incorporelles	30 720 €			19 846 €
Immobilisations corporelles	5 080 €			4 286 €
Immobilisations financières	- €			-€
Total	35 800 €			24 132 €

PROVISIONS INSCRITES AU BILAN

			······································		
Nature des opérations	Montant début d'exercice	Dotation de l'exercice	Reprise de l'exercice (provision utilisée)	Reprise de l'exercice (provision non utilisée)	Montant fin d'exercice
PROVISIONS REGLEMENTEES					
Provisions fluctuation des cours					
Amortissements dérogatoires					
Autres provisions réglementées					
TOTAL 1	€	- €	- €	- €	- €
PROVISIONS POUR RISQUES ET CHARGES Provisions pour litiges					
Provisions perte de change					
Provisions pour impôts					
Provisions renouvellement immobilisations					
Autres provisions risques et charges	- €		- €	- €	- €
TOTAL 2	- €	- €	- €	-€	- €
PROVISIONS POUR DEPRECIATIONS					
Sur immobilisations incorporelles					
Sur immobilisations corporelles					
Sur titres de participation					
Autres immobilisations financières					
Sur comptes clients					
Autres provisions pour dépréciations	11 534 €	1 972 €	- €	11 534 €	1 972 €
TOTAL 3	11 534 €	1 972 €	- €	11 534 €	1 972 €
TOTAL GENERAL (1+2+3)	11 534 €	1 972 €	- €	11 534 €	1 972 €
Detetions at reprison d'avaleitation	I		- €		c
Dotations et reprises d'exploitation Dotations et reprises financières		1 972 €	- 8		- € 1 972 €
Dotations et reprises infancieres Dotations et reprises exceptionnelles		1312			1972€

ETAT DES CREANCES ET DES DETTES

CREANCES	Montant brut	Échéances	
UNEARGES	Workant brut	à 1 an au plus	A plus d'un an
Actif immobilisé			
Prêts			
Dépôts et cautionnements			
Actif circulant			
Acomptes et avances versés/commandes	- €	-€	
Autres créances	232 579 €	232 579 €	
Total	232 579 €	232 579 €	

	Échéances			
DETTES	Montant brut	à - 1 an	A plus d'1 an et 5 ans au plus	A plus de 5 ans
Dettes financières diverses	318 098 €	318 098 €		
Dettes fournisseurs & comptes rattachés	132 416 €	132 416 €		
Dettes fiscales et sociales	119 393 €	119 393 €		
Autres dettes	58 450 €	38 950 €	19 500 €	
Total	628 357 €	608 857 €	19 500 €	-€

ETAT DES COMPTES COURANTS DES ASSOCIATIONS AFFILIEES

ASSOCIATION	CREANCES	DETTES
ALSACE	-€	11 064 €
AQUITAINE	-€	9 459 €
BASSE-NORMANDIE	- €	12 208 €
BOURGOGNE	- €	2 783 €
BRETAGNE	- €	7 465 €
CENTRE	- €	33 €
HAUTE-NORMANDIE	-€	9 615 €
ILE DE FRANCE	84 606 €	- €
LANGUEDOC-ROUSSILLON	- €	20 523 €
LIMOUSIN	-€	6 716 €
LORRAINE	-€	32 571 €
MIDI-PYRENEES	-€	43 001 €
PACA	-€	193 €
PAYS DE LOIRE	- €	95 667 €
RHONE-ALPES	-€	66 800 €
Total	84 606 €	318 098 €

FRAIS DE PERSONNEL

	sous-total charges sociales	130 661 €
Charges sociales		130 661 €
	sous-total salaires et traitements	278 679 €
Indemnités journalières reçues	-	3 001 €
Indemnités de mise en retraite Indemnités de licenciements Divers charges de personnel		2 157 €
Salaires et variations des CP		279 523 €

Taxes et impôts directs		
Taxe/salaires		23 044 €
Formation continue		4 741 €
	Total	27 785 €

EFFECTIF MOYEN

	CADRES	AGENT DE MAITRISE	EMPLOYES
Personnel sous contrat à durée indéterminée (*)	6		
Personnel sous contrat à durée déterminée	o	0	
Personnel intérimaire			
Personnel mis à disposition de l'association hors Président de l'association	2	1	
Total	8	1	0

PRODUITS CONSTATES D'AVANCE

487000 Produits constatés d'avance	- €
TOTAL	- €

CHARGES CONSTATEES D'AVANCE

486000	Charges constatées d'avance	2 425 €
	TOTAL	2 425 €

DETAIL DES PRODUITS FINANCIERS

	TOTAL DES PRODUITS FINANCIERS	7 903 €
768000	Autres produits financiers	- €
767000	Produits de cessions des VMP	7 903 €
766000	Gains de change	- €

DETAIL DES CHARGES FINANCIERES

661600	Intérêts bancaires	- €
661800	Inrérêts des autres dettes	- €
666000	Pertes de change	32 €
686600	Provisions pour dépréciation des titres	- €
	TOTAL DES CHARGES FINANCIERES	32 €

DETAIL DES PRODUITS EXCEPTIONNELS

		TOTAL	4 784 €
773000 antérieu	Reprise quote-part de subvention sur exercices rs		
772000	Produits exceptionnels sur exercices antérieurs		
771800	Autres produits exceptionnels		4 784 €

DETAIL DES CHARGES EXCEPTIONNELLES

		TOTAL	22 958 €
675200	Valeur comptable des éléments d'actif cédés	sous total	- € • €
		sous total	22 958 €
671800	Charges exceptionnelles		22 958 €
671300	Dons, libéralités		- €

CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES EN NATURE & SALARIES DETACHES

L'association "Electriciens Sans Frontières" bénéficie de contributions gratuites sous forme de :

- . contributions en travail essentiellement
- . contributions de biens en nature
- contributions en services (mise à disposition de locaux principalement)

Valorisation du bénévolat :

Nous avons valorisé 2669 jours de mission à 300 € par jour.

Le temps bénévole de préparation des projets est estimé à 8007 jours valorisés à 100 € par jour.

Le temps bénévole de gouvernance est estimé à 3150 jours valorisés à 100 € par jour.

Cette évaluation correspond à l'ensemble du périmètre Electriciens Sans Frontières (la Fédération et les 15 associations régionales)

Mise à disposition du personnel :

Personnel détaché :

Montant des salaires et charges du personnel refacturés par EDF, hors Président (in fine, prise en charge par EDF, car compris dans la subvention globale de 1.350 k €)	332 014 €
--	-----------

Remarque :

Le Président de l'association est détaché trois jours par semaine par EDF.

Personnel détaché courte durée (code 016)

Dans le cadre des projets et des missions à l'étranger, les unités EDF ont accordé aux associations des journées de détachement à hauteur de 246 jours, représentant 12 hommes/mois.

Apport en biens et services par EDF

Bureaux - 9, avenue Percier, soit 150 m2

Téléphone, maintenance informatique, affranchissement postal, photocopieur

Dons en nature :

Matériel électrique LEGRAND : 7461 € (redistribués aux associations régionales en 2009 sur les projets)

Prestations en nature :

Indemnités kilométriques : 3971 €

FONDS DEDIES

Les "Fonds dédiés" sont les rubriques du passif qui enregistrent, à la clôture de l'exercice, la partie des ressources affectées à des projets définis, qui n'a pu encore être utilisée conformément à l'engagement pris à l'égard des financeurs.

N°Projet	Localisation	Pays	Fonds dédiés				
			A l'ouverture	Augmentation	Diminution	Impact/ résultat de l'exercice	A la clôture
2001009	CHINGUITTI	MAURITANIE	11 905 €	-€	3 300 €	8 605 €	- 0€
2005000	TSUNAMI	ASIE	18 129 €	-€	12 687 €		5 442 €
2007-000044-018-MG	REALISATION LEMENA	MADAGASCAR	67 033 €	45 000 €	15 700 €		96 333 €
2007-000073-001-MG (ancien n° 2007048)	MEDRES	PAYS MEDITERRANEENS	3 165 €	-€	2 869 €	296 €	- €
2009-000002-001-BF	BURKINA Suivi	BURKINA FASO	7 178 €	11 046 €	7 906 €		10 318 €
2009-000033-001-ML	MALI Suivi	MALI	-€	7 840 €	-€		7 840 €
		Total	107 410 €	63 886 €	42 462 €	8 901 €	119 933 €

Les fonds dédiés comprennent notamment les sommes correspondant aux projets validés par la commission des projets et dont le financement est assuré par les subventions des partenaires, subventions affectées à des missions sociales conformément à la convention signée avec ceux-ci.

ENGAGEMENTS FINANCIERS & AUTRES INFORMATIONS

Engagements donnés :	Les engagements de retraite des salariés ne sont pas considérés comme signicatifs.
Engagements reçus :	Néant

SUBVENTIONS ACCORDEES DE FONCTIONNEMENT 2009

	Montant					
Association	Fonct	Démarr.	Comité départemental	Au titre du nb d'adhérent au 31/12/08	Total €	
ALSACE	1 000 €		1 000 €	250 €	2 250 €	
AQUITAINE	1 000 €		2 000 €	470 €	3 470 €	
BASSE-NORMANDIE	1 000 €			250 €	1 250 €	
BOURGOGNE	1 000 €			270€	1 270 €	
BRETAGNE	1 000 €		3 000 €	700 €	4 700 €	
CENTRE	1 000 €			290 €	1 290 €	
HAUTE-NORMANDIE	1 000 €			210€	1 210 €	
ILE DE FRANCE	1 000 €		4 000 €	1 120 €	6 120 €	
LARO	1 000 €		5 000 €	520 €	6 520 €	
LIMOUSIN (a)	2 000 €	,	2 000 €	480 €	4 480 €	
LORRAINE	1 000 €		3 000 €	480 €	4 480 €	
MIDI-PYRENEES	1 000 €		4 000 €	390 €	5 390 €	
PACA	1 000 €		2 000 €	360 €	3 360 €	
PAYS DE LOIRE	1 000 €		2 000 €	470 €	3 470 €	
RHONE-ALPES	1 000 €		5 000 €	1 300 €	7 300 €	
Total	16 000 €	-€	33 000 €	7 560 €	56 560 €	

⁽a) dont 1000 € à titre de subvention de parrainage

SUBVENTIONS ENGAGEES EN 2009 par Electriciens Sans Frontières sur projets

Т	otal	358 134 €
Exercice 2011		19 500 €
Exercice 2010		22 800 €
Exercice 2009		315 834 €

Période du 01/01/09 **au** 31/12/09

SUBVENTIONS ACCORDEES PAR LES TIERS FINANCEURS

ADEME		30 810 €
CCAS (CAISSE CENTRALE D'ACTIVITES SOCIALES DU PERSONNEL DES INDUSTRIES ELECTRIQUE ET GAZIERE)		75 100 €
CFSI		5 500 €
EDF		1 350 000 €
ERDF		50 000 €
LEGRAND		84 000 €
RTE		100 000 €
SCHUMANN TROPHY		4 000 €
	Total	1 699 410 €

Période du 01/01/09

au 31/12/09

REMUNERATIONS DES TROIS PRINCIPAUX DIRIGEANTS

Loi nº2006-586 du 23 mai 2006

1. Champ d'application

Les trois personnes entrant dans le champ d'application de la loi sont :

- le Président de l'Association,
- le Trésorier de l'Association,
- le Délégué à la Coordination

2. Rémunérations versées au titre de l'exercice

Le Président de l'association est détaché trois jours par semaine par EDF et ne perçoit aucune rémunération de l'association au titre de sa fonction de président.

La fonction de Trésorier a été exercée bénévolement en 2009 et n'a fait l'objet d'aucune rémunération.

Les rémunérations afférentes au Délégué à la Coordination font l'objet d'une convention de mécénat avec EDF.

Aucun avantage en nature n'a été attribué par l'Association à ces personnes au cours de l'exercice.

MAZARS

ELECTRICIENS SANS FRONTIERES

Rapport du Commissaire aux Comptes sur les comptes combinés

Exercice clos le 31 décembre 2009

ELECTRICIENS SANS FRONTIERES

Siège Social : 9 Avenue Percier - 75008 Paris Association Loi 1901 Siret n° 394 528 897 00041

Rapport du Commissaire aux Comptes sur les comptes combinés

Exercice clos le 31 décembre 2009

Rapport du commissaire aux comptes sur les comptes combinés

Electriciens sans frontières

Comptes combinés Exercice clos le 31 décembre 2009

Aux membres de l'association,

En exécution de la mission qui nous a été confiée par votre assemblée générale, nous vous présentons notre rapport relatif à l'exercice clos le 31 décembre 2009 sur :

- le contrôle des comptes combinés de l'association Electriciens sans Frontières, tels qu'ils sont joints au présent rapport,
- la justification de nos appréciations,
- la vérification spécifique prévue par la loi.

Les comptes combinés ont été arrêtés par votre Conseil d'Administration. Il nous appartient, sur la base de notre audit, d'exprimer une opinion sur ces comptes.

I - Opinion sur les comptes combinés

Nous avons effectué notre audit selon les normes d'exercice professionnel applicables en France ; ces normes requièrent la mise en oeuvre de diligences permettant d'obtenir l'assurance raisonnable que les comptes combinés ne comportent pas d'anomalies significatives. Un audit consiste à vérifier par sondages ou au moyen d'autres méthodes de sélection, les éléments justifiant des montants et informations figurant dans les comptes annuels. Il consiste également à apprécier les principes comptables suivis, les estimations significatives retenues et la présentation d'ensemble des comptes. Nous estimons que les éléments que nous avons collectés sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion.

Nous certifions que les comptes combinés sont, au regard des règles et principes comptables français, réguliers et sincères et donnent une image fidèle du patrimoine, de la situation financière, ainsi que du résultat de l'ensemble constitué par les entités comprises dans la combinaison.

Electriciens sans frontières

Comptes combinés Exercice clos le 31 décembre 2009

II - Justification des appréciations

En application des dispositions de l'article L. 823-9 du Code de commerce relatives à la justification de nos appréciations, nous vous informons que les appréciations auxquelles nous avons procédé ont porté sur le caractère approprié des principes comptables appliqués et sur le caractère raisonnable des estimations significatives retenues.

Les appréciations ainsi portées s'inscrivent dans le cadre de notre démarche d'audit des comptes consolidés, pris dans leur ensemble, et ont donc contribué à la formation de notre opinion exprimée dans la première partie de ce rapport.

III - Vérification spécifique

Nous avons également procédé, conformément aux normes d'exercice professionnel applicables en France, à la vérification spécifique prévue par la loi des informations données dans le rapport sur la gestion du groupe.

Nous n'avons pas d'observation à formuler sur leur sincérité et leur concordance avec les comptes combinés.

Fait à Courbevoie, le 10 juin 2010

Le commissaire aux comptes

MAZARS

Robert Amoyal



			AMORT.&	NET	NET
	ACTIF (en k€)	BRUT	PROVISIONS	au 31.12.09	au 31.12.08
	IMMOBILISATIONS INCORPORELLES Logiciels	47	27	20	31
LISE	IMMOBILISATIONS CORPORELLES Installations Techniques, Matériels & Outillages	1	1	0	0
OBI	Autres immobilisations corporelles	37	31	5	7
IMM	Immobilisations en cours	0	0	0	0
ACTIF IMMOBILISE	IMMOBILISATIONS FINANCIERES Titres immobilisés Autres immobilisations financières	0 0	0	0	0
	TOTAL	85	60	25	38
E	STOCKS ET EN COURS Stocks de marchandises	21	0	21	6
CULAN	Avances & acomptes versés	10	0	10	33
ACTIF CIRCULANT	CREANCES Autres créances	563	0	563	841
▼	DISPONIBILITES Disponibilités	2 356	2	2 354	2 410
COMPTES DE REGULARISATION	CHARGES CONSTATEES D'AVANCE Charges constatées d'avance	2		2	2
TES ARIS	TOTAL I		2	2 951	3 293
COMPTES DE	Ecart de conversion actif	0	-	0	0
C	TOTAL III	0		0	0
	TOTAL ACTIF (I+II+III)	3 037	62	2 976	3 331
		1	02	2710	1,00



	PASSIF en (k€)	TOTAL	TOTAL
	Thou on (No)	au 31.12.09	au 31.12.08
FONDS PROPRES	Fonds associatif sans droit de reprise Réserves Report à nouveau RESULTAT DE L'EXERCICE	28 345 341	28 300 245
FOF	TOTAL I	98 812	143 716
PROV. POUR RISQUES ET CHARGES	Provisions pour risques et charges TOTAL II	0 0	0
FONDS	Fonds dédiés TOTAL III	1 887 1 887	2 220 2 220
DETTES	Emprunts & dettes auprès d'établissements financiers Emprunts & dettes financières divers Dettes fournisseurs & comptes rattachés Dettes fiscales & sociales Autres dettes	0 3 132 124 18	0 18 246 84 47
COMPTES DE REGULARISATION	Produits constatés d'avance TOTAL IV	0 277	0 395
COMF	Ecart de conversion passif TOTAL V	0	0
	TOTAL PASSIF (I+II+III+IV+V)	2 976	3 331



	ТО	TAL	
COMPTE DE RESULTAT (en k€)	au 31.12.09	au 31.12.08	
PRODUITS D'EXPLOITATION			
Ventes marchandises, prestations de services	63	85	
Subventions d'exploitation reçues	2 266	2 436	
Subventions d'exploitation affectées	0	0	
Autres produits	87	16	
Reprises/provisions & transferts de charges	1	6	
TOTAL	2 417	2 543	
CHARGES D'EXPLOITATION			
Achats de marchandises	15	34	
Variation de stocks de marchandises	(15)	17	
Achats de sous-traitance & prestations services	868	533	
Autres achats & charges externes	1 052	990	
Impôts, taxes et versements assimilés	29	i	
		23	
Salaires et traitements	298	244	
Charges sociales	136	107	
Dotations aux amortissements et aux provisions	14	14	
Subventions accordées aux projets	185	57	
Autres charges	3	7	
Total I	2 585	2 027	
white Carlot and the Carlot and C	1 (160)	51.	
***Résultat d'exploitation (I-II	(168)	516	
PRODUITS FINANCIERS	1		
Produits financiers	20	76	
Reprises/provisions dépréciations immobilisations financières	12	0	
TOTAL II		76	
CHARGES FINANCIERES	32	70	
Dotations aux amortissements et aux provisions	2	12	
Intérêts & charges assimilées	0	0	
		1	
Différences négatives de change TOTAL IV	<u> </u>	12	
***Résultat financier (III-IV		64	
resulte metres (111 17	71 25	1 07	
RESULTAT COURANT AVANT IMPOTS (I-II+III-IV)	(139)	580	
DD OD LITTO TWO FRANCISCO DATE OF	T	r	
PRODUITS EXCEPTIONNELS	2.5		
Produits exceptionnels	35	0	
Reprises/provisions dépréciations exceptionnels	0	0	
TOTAL	35	0	
CHARGES EXCEPTIONNELLES			
Charges exceptionnelles	23	5	
Dotations aux provisions pour dépréciation exceptionnelles	-	-	
TOTAL V		5	
***Résultat exceptionnel (V-VI	12	(5)	
Impôt sur les bénéfices (VII)			
Total des produits (I+III+V)	2 484	2 619	
Total des charges (II+IV+VI+VII)	2 611	2 044	
vom and time Box (VV. T VV IV.	1 2011	1 2011	
SOLDE INTERMEDIAIRE	(128)	575	
(+) Reports des ressources non utilisées des exercices antérieurs	2 099	1 717	
		l .	
(-) Engagements à réaliser sur ressources affectées	1 874	2 150	
• •	1 874	2 130	



NOTE	1. PRINCIPES, REGLES ET METHODES COMPTABLES COMBINEES	5
1.	FAITS CARACTERISTIQUES DE L'EXERCICE	5
2.	PERIMETRE DE COMBINAISON	7
3.	PRINCIPES COMPTABLES ET METHODES D'EVALUATION	8
4.	CHANGEMENT D'ESTIMATION	
5.	CHANGEMENT DE METHODE	8
6.	IMMOBILISATIONS INCORPORELLES	&
7.	IMMOBILISATIONS CORPORELLES	O
8.	IMMOBILISATIONS FINANCIERES	0
9.	CREANCES ET COMPTES RATTACHES	ە
	VALEURS MOBILIERES DE PLACEMENT	
	STOCKS	
	DISPONIBILITES	
	TRANSACTIONS EN DEVISES	
	PROVISIONS POUR RISQUES ET CHARGES	
	FONDS DEDIES	
16.	IMPOTS	10
17.	RETRAITEMENT DES COMPTES COMBINES	11
18.	EFFECTIFS ET PERSONNEL DETACHE	11
19.	CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES	11
	ENGAGEMENTS HORS BILAN	
	REMUNERATION DES DIRIGEANTS	
1. 2.	2. DETAIL DE L'ACTIF COMBINE	13 13
	3. DETAIL DU PASSIF COMBINE	
	DETAIL DES FONDS DEDIES	
2.	DETAIL DES AUTRES DETTES	18
	4. ELEMENTS DU COMPTE DE RESULTAT COMBINE	
1.	DETAIL DU COMPTE DE RESULTAT COMBINE	19
2.	SUBVENTIONS DE FONCTIONNEMENT ET DE DEMARRAGE	
	VERSEES PAR LA FEDERATION	20
3.	SUBVENTIONS ENGAGEES SUR PROJETS	20
NOTE :	5. CONTRIBUTIONS DE CHANQUE ENTITE	
	AUX FONDS PROPRES COMBINES	21
		1
NOTE (6. COMPTE D'EMPLOI DES RESSOURCES GLOBAL INTEGRANT	
	TOUTES LES ACTIVITE D'ELECTRICIENS SANS FRONTIERES	
	DU PERIMETRE DE COMBINAISON	22
1		44
	DEPENSES OPERATIONNELLES REALISEES DE 2005 A 2009	
	SUR LES PROJETS DE RECONSTRUCTION « TSUNAMI »	
	RESSOURCES TSUNAMI NON UTILISEES (FONDS DEDIES)	
3.	PRINCIPALES ACTIONS	25



NOTE 1. PRINCIPES, REGLES ET METHODES COMPTABLES COMBINEES

Les informations ci-après constituent l'annexe au bilan avant répartition de l'exercice clos le 31 décembre 2009 dont le total est de 2.976 k€ et au compte de résultat de l'exercice dégageant un excédent de 98 k€.

L'exercice a une durée de 12 mois recouvrant la période du 1er janvier au 31 décembre 2009.

Les notes et tableaux ci-après font partie intégrante des comptes annuels.

1. FAITS CARACTERISTIQUES DE L'EXERCICE

a) Vie de la Fédération :

L'assemblée générale de la Fédération du 15 juin 2009 s'est prolongée par un séminaire rassemblant plus de 100 participants : un temps fort d'échange entre toutes les composantes de notre fédération. Les travaux du séminaire, se sont tenus sur deux demi-journées aux cours desquelles ont alterné séances plénières et ateliers.

Trois administrateurs ont été élus ou réélus au Conseil d'Administration de la Fédération : Marc Bellenger, Pierre Giraud et Gérard Sabarly dans le collège « représentants des associations ». Cécile Lalanne-Catannéo a été élue en remplacement d'Henri Deschamps pour la durée du mandat restant à courir.

b) Réunion des présidents

La réunion des présidents du 23 mars 2009 a décidé d'engager plusieurs chantiers : la modification de la composition de la Commission des projets ; la révision de la Charte Électriciens sans frontières ; l'ajustement de nos modes de fonctionnement et procédures en travaillant avec l'ensemble des partenaires d'Electriciens sans frontières sur leurs attentes.

c) Commission des projets

La composition a été modifiée lors du conseil d'administration de la Fédération du 29 septembre 2009. La commission des projets est désormais constituée de tous les correspondants projets des associations, ainsi que du secrétaire général et du président de la fédération.

d) Charte Electriciens sans frontières

La Charte Electriciens sans frontières a été modifiée et approuvée à l'unanimité lors de l'assemblée générale extraordinaire de la Fédération du 16 juin 2009. La Charte décrit les valeurs et les engagements qui constituent la culture commune d'Electriciens sans frontières. Elle rappelle que leur respect et leur mise en œuvre sont les clés de la réussite collective d'Electriciens sans frontières. Ils dictent les attitudes de tous les adhérents dans leur participation aux activités d'Electriciens sans frontières.



e) Conventions de mécénat

La convention de mécénat avec le groupe Legrand a été renouvelée pour une année. Une convention de mécénat a été signée avec ERDF.

f) Convention de partenariat

La Convention de partenariat avec le Secours Catholique a été renouvelée le 12 février 2009 avec François Soulage. Cette convention prévoit les modalités visant à mener des actions communes de développement ou d'expertise en profitant au mieux des complémentarités des deux ONG.

g) Faire ou faire-faire?

Le Comité de la Charte, dont le rôle est de porter un regard sur nos orientations et nos modes d'intervention, a été interrogé sur les différentes façons de conduire des projets de développement lors de sa réunion du 16 décembre 2008.

A partir d'une analyse des ressorts, des mérites, et aussi des limites des deux attitudes qui guident la plupart de nos actions : faire et faire-faire, le débat de cette question a fait apparaître une troisième voie, le faire-avec, qui permet de concilier une volonté affirmée de mettre concrètement en œuvre nos savoir-faire et la nécessité impérieuse de partager nos compétences avec les acteurs locaux.

L'expérience apprise, à travers notamment les chantiers écoles, a démontré l'efficacité du faire-avec et d'une pédagogie fondée sur l'action collective. Ce mode d'action est finalement le seul qui permette une réelle transmission du savoir, condition clé pour la réussite durable de nos projets et leur appropriation sur le terrain. Le Conseil d'administration d'Electriciens sans frontières du 28 avril 2009 a validé cette orientation.

h) Electriciens sans frontières au congrès de la FNCCR

Electriciens sans frontières a bénéficié d'un emplacement mis à disposition par la Fédération Nationale des Collectivités Concédantes et des Régies (FNCCR) lors de son congrès 2009 à Annecy. Ce congrès a lieu tous les 3 ans et regroupe l'ensemble des collectivités concédantes et des régies adhérentes de la FNCCR ainsi que les principaux acteurs du secteur de l'eau, du gaz et de l'électricité. Cela a été l'occasion de présenter Electriciens sans frontières aux différents exposants présents : syndicats d'électrifications ainsi que producteurs, fabricants de matériels.



2. PERIMETRE DE COMBINAISON

Les entités ci-dessous ont été intégrées globalement, pour 100% de leur activité, dans la combinaison des comptes 2009 :

- Electriciens sans frontières (National)
- Electriciens sans frontières Région Alsace
- Electriciens sans frontières Région Aquitaine
- Electriciens sans frontières Région Bourgogne
- Electriciens sans frontières Région Basse Normandie
- Electriciens sans frontières Région Bretagne
- Electriciens sans frontières Région Centre
- Electriciens sans frontières Région Haute Normandie
- Electriciens sans frontières Région Ile de France
- Electriciens sans frontières Région Languedoc Roussillon
- Electriciens sans frontières Région Limousin
- Electriciens sans frontières Région Lorraine
- Electriciens sans frontières Région Midi Pyrénées
- Electriciens sans frontières Région Provence Alpes Côte d'Azur
- Electriciens sans frontières Région Pays de Loire
- Electriciens sans frontières Région Rhône-Alpes

L'entité combinante est Electriciens sans frontières (National).

Toutes les entités combinées sont des associations.

Il n'y a pas eu de modification du périmètre de combinaison au cours de l'exercice 2009 par rapport à l'exercice 2008.



3. PRINCIPES COMPTABLES ET METHODES D'EVALUATION

Les comptes combinés d'Electriciens Sans Frontières sont établis conformément aux règles et principes comptables français actuellement en vigueur.

Les conventions générales comptables ont été appliquées dans le respect du principe de prudence et conformément aux hypothèses de base :

- continuité de l'exploitation,
- permanence des méthodes comptables,
- indépendance des exercices,

et conformément aux règles générales d'établissement et de présentation des comptes annuels précisées par les règlements 99-01 et 99-03 du Comité de la Règlementation Comptable, et conformément aux règlements 99-02 et 2002-12 du CRC relatifs aux comptes consolidés et combinés.

La méthode de base retenue pour l'évaluation des éléments inscrits en comptabilité est la méthode des coûts historiques.

4. CHANGEMENT D'ESTIMATION

Aucun changement d'estimation n'est intervenu au cours de l'exercice.

5. CHANGEMENT DE METHODE

Compte d'emploi des Ressources (CER): le règlement CER 2008-12 fixe le cadre normal du CER pour les exercices ouverts à compter du 1er janvier 2009. L'objectif de ce nouveau CER est d'appréhender d'une part les ressources et les emplois au cours de l'exercice (colonne (1) et (2)) et d'autre part de suivre spécifiquement les ressources collectées par appel à la générosité public sur l'exercice et sur les exercices antérieurs (colonne (3) et (4)).

Le règlement CER 2008-12 ne prévoit pas de comparaison avec l'exercice précédent.

Le CER et les principes de présentations retenues sont présentés à la note 6 de la présente annexe.

6. IMMOBILISATIONS INCORPORELLES

Les immobilisations incorporelles sont comptabilisées à leur coût d'acquisition. Elles sont composées de logiciels acquis. Les amortissements sont pratiqués en fonction de la durée normale d'utilisation de 3 ans.

7. IMMOBILISATIONS CORPORELLES

Les immobilisations corporelles sont comptabilisées à leur coût d'acquisition. Les amortissements sont généralement pratiqués en fonction des durées normales d'utilisation suivantes :



Matériel informatique

Mobilier de bureau

3 ans

5 ans

8. IMMOBILISATIONS FINANCIERES

Les immobilisations financières sont inscrites au bilan, le cas échéant, pour leur valeur historique.

A la clôture de l'exercice, cette valeur est comparée à la valeur d'utilité tenant compte de la quote-part d'actif majoré des plus-values latentes, et de la tendance des résultats ainsi que de l'intérêt économique des associations pour la fédération. L'écart défavorable fait l'objet de dépréciation des titres et prêts à caractère financier.

9. CREANCES ET COMPTES RATTACHES

Les créances sont valorisées à leur valeur nominale. Une dépréciation est constatée pour tenir compte des risques de non-recouvrement ou lorsque la valeur d'inventaire est inférieure à la valeur comptable.

10. VALEURS MOBILIERES DE PLACEMENT

La valeur brute est constituée par le coût d'achat hors frais accessoires.

Lorsque la valeur d'inventaire est inférieure à la valeur brute, une dépréciation est constituée du montant de la différence.

Les placements sans risque ont fait l'objet d'un acheté-vendu en fin d'exercice permettant de dégager ainsi la quasi-totalité de la plus-value à la clôture.

11. STOCKS

Les stocks sont évalués suivant la méthode "premier entré, premier sorti". La valeur brute des marchandises et des approvisionnements comprend le prix d'achat et les frais accessoires.

Les stocks sont essentiellement composés de matériels électriques

Les stocks ont, le cas échéant, été dépréciés pour tenir compte de leur valeur de réalisation nette à la date d'arrêté des comptes.

12. DISPONIBILITES

Les disponibilités comprennent des valeurs mobilières de placement, des comptes bancaires et des caisses.

Lorsque la valeur d'inventaire des valeurs mobilières de placement est inférieure à la valeur brute, une dépréciation est constituée du montant de la différence.



Les avoirs en devises détenues en France et à l'étranger (comptes bancaires et caisses) ont été valorisés au taux en vigueur au 31 décembre 2009.

13. TRANSACTIONS EN DEVISES

Les charges et produits en devises sont enregistrés pour leur contre-valeur à la date de l'opération.

Les dettes, créances et disponibilités en devises figurent au bilan pour leur contre-valeur au cours de fin d'exercice. La différence résultant de cette actualisation des dettes et créances en devises à ce dernier cours est portée, le cas échéant, au bilan au sein du poste « écart de conversion », lorsqu'il s'agit de monnaies exclues de la zone Euro. Dans les autres cas, la différence de change est inscrite en compte de résultat financier.

14. PROVISIONS POUR RISQUES ET CHARGES

Les provisions pour risques et charges concernent des litiges éventuels. Au 31 décembre 2009, il n'y en a aucun.

15. FONDS DEDIES

Lorsque l'une des associations de la Fédération Electriciens Sans Frontières reçoit une subvention affectée à un projet au cours d'un exercice donné et que ces fonds ne sont pas utilisés au cours de l'exercice, la ressource non utilisée est annulée par une charge du même montant dans le compte de résultat et transféré au bilan dans le poste « fonds dédiés ».

Au cours de l'exercice suivant, la ressource non utilisée de l'exercice précédent comptabilisée au bilan est transférée en produits dans le compte de résultat pour faire face aux charges à venir du projet en cours.

16. IMPOTS

Les associations composant la Fédération ayant une gestion désintéressée sont exonérées de TVA, d'impôt sur les sociétés et de taxe professionnelle au titre de leurs activités présentant un caractère social.



17. RETRAITEMENT DES COMPTES COMBINES

Le résultat combiné est principalement retraité des subventions attribuées par la Fédération aux associations locales, des subventions versées par les bailleurs de fonds à la Fédération pour le compte des Associations Régionales ou des subventions versées par les Associations Régionales entre elles à l'intérieur du périmètre de combinaison.

Par ailleurs, la partie des subventions engagées sur les exercices à venir par la Fédération sur des projets a été retraitée :

- Au Bilan : du poste « autres dettes » au poste « fonds dédiés ».
- Au Compte de résultat : du poste « Subventions accordées aux projets» au poste « Engagements à réaliser sur ressources affectées ».

Les autres retraitements sont non significatifs.

18. EFFECTIFS ET PERSONNEL DETACHE

En 2009, Electriciens Sans Frontières (National) dispose d'un effectif salarié moyen de douze personnes dont quatre mis à disposition par EDF.

Le montant des salaires et charges du personnel refacturés par EDF, hors Président (in fine, prise en charge par EDF, car compris dans la subvention globale de 1.350 k €) s'élève à 332 k€ pour l'année 2009.

Le Président de la Fédération est détaché 3 jours par semaine par EDF.

19. CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES

La Fédération Electriciens Sans Frontières bénéficie de contributions gratuites sous forme de :

- contributions en travail essentiellement
- contributions en biens en nature
- contributions en services (mise à disposition de locaux principalement)

Valorisation du bénévolat :

Nous avons valorisé 2669 jours de mission à 300 € par jour.

Le temps bénévole de préparation des projets est estimé à 8007 jours valorisés à 100 € par jour. Le temps bénévole de gouvernance est estimé à 3150 jours valorisés à 100 € par jour. Cette évaluation correspond à l'ensemble du périmètre Electriciens Sans Frontières (la Fédération et les 15 associations régionales).

Mise à disposition du personnel :

Personnel détaché : Montant des salaires et charges du personnel refacturés par EDF 332 k€

Le Président de l'association est, quant à lui, détaché trois jours par semaine par EDF dans le cadre du mécénat de compétence et ne fait pas l'objet de refacturation.



Personnel détaché courte durée (code 016): Dans le cadre des projets et des missions à l'étranger, les unités EDF ont accordé aux associations des journées de détachement à hauteur de 246 jours, représentant 12 hommes/mois.

Apport en biens et services par EDF concernant la Fédération : Bureaux - 9, avenue Percier, soit 150 m2 Téléphone, maintenance informatique, affranchissement postal, photocopieur

Dons en nature :

Matériel électrique LEGRAND : 7.461 € (redistribués aux associations régionales en 2009 sur les projets)

Les moyens disponibles actuellement ne permettent pas une évaluation réaliste des contributions en nature au niveau des Associations Régionales à cause principalement :

- du nombre important de bénévoles
- de la difficulté de répertorier dans chaque association locale les contributions gratuites en biens et services

20. ENGAGEMENTS HORS BILAN

L'engagement relatif aux indemnités de départ en retraite de l'association vis-à-vis de ses salariés n'est pas provisionné au passif du Bilan.

21. REMUNERATION DES DIRIGEANTS

Au niveau de la Fédération, les trois personnes entrant dans le champ d'application de la loi n°2006-586 du 23 mai 2006 sont :

- le Président de l'Association,
- le Trésorier de l'Association,
- le Délégué à la coordination de l'Association

Le Président de l'association est détaché trois jours par semaine par EDF et ne perçoit aucune rémunération de l'association au titre de sa fonction de président.

La fonction de Trésorier a été exercée bénévolement en 2009 et n'a fait l'objet d'aucune rémunération.

Les rémunérations afférentes au Délégué à la coordination de l'Association font l'objet d'une convention de mécénat avec EDF.

Aucun avantage en nature n'a été attribué par l'Association à ces personnes au cours de l'exercice.



NOTE 2. DETAIL DE L'ACTIF COMBINE

1. ACTIF IMMOBILISE

Rubriques et postes (en K€)	V	Valeurs brutes		nort. / Prov.	Valeurs nettes	
Immobilisations incorporelles		47		27		20
Logiciels	47		27		20	
Immobilisations corporelles		38		32		5
Installations techniques, matériels & outillages industriels	Ī		1		0	
Matériel de bureau et informatique	15		12		3	
Mobilier	22		19		3	
Immobilisations financières		0		0		0
Titres immobilisés	0		0		0	
Dépots et causionnements	0		0		0	
Total		85		60		25

2. DETAIL DES CREANCES

Rubriques et postes (en K€)	Valeurs brutes	Provisions	Valeurs nettes
Autres Créances	563		563
	· · · · · · · · · · · · · · · · · ·		

Les autres créances concernent principalement des avances et acomptes sur les projets en cours

3. DISPONIBILITES

Rubriques et postes (en K€)	Valeurs brut	es Provisions	Valeurs nettes
Disponibilités	2 356	5 2	2 354
Valeurs mobilières de placement	857	2	855
Banques	1 497	0	1 497
Caisses	1	0	ĺ



NOTE 3. DETAIL DU PASSIF COMBINE

1. DETAIL DES FONDS DEDIES

Répartition des fonds dédiés (en €)	Pays	N° de projet	Fonds à engager au début de l'exercice	Utilisation au cours de l'exercice	Engagements non réalisé abandonné	Engagements à réaliser sur nouvelles ressources affectées	Utilisation supérieure aux ressources disponibles	Montants reversés aux bailleurs de fonds ou dans le résultat de fenerence	Fonds restant à engager en fin d'exercice
Mère Enfant Djourn (Réa)	CAMEROUN	2006-000016-003-CM	16 750	4 077					12 673
Bafin	CAMEROUN	2006-000019-003-CM	18 975	13 621					5 354
Bagga	NIGER	2005-000008-003-NE	19 950	14 533				5 417	0
Sofara	MALI	2007-000065-003-M],	252	144					108
Dév local à Almalitane MALI	MALI	2006-000046-003-ML	3 500	3.500					0
BONI	MALI	2008-000100-003-M1L-1	720	281					439
Projet de maraîchage Pel-Maoudé	MALI	2008-000004-003-MIL	4 367	2 710		ĺ		1 657	0
Bongo	CAMEROUN	2008-000363-003-CM-I	0			300			300
Koussoukoingou	BENIN	2008-000069-003-BJ	3 320	2 785		ĺ		535	0
AMBODIRAFIA	MDG	2008-000070-003-MG BT	3 000				1		3 000
Hôpital de Bafia	CAMEROUN	2009-000375-003-CM-R				8 800			8 800
Dindefolo	SENEGAL	2009-000384-003-SN-I				2 940			2 940
Total Alsace			70 834	41 651	0	12 040	0	7 609	33 613
Mossendjo	CONGO	29XK-800027-002-CG	4 476	725	1		I		
Koporo-Na	MALI	2007066	4 476 8 040	9 979		1 000			4 751
Tambiga	BURKINA FASO	2007067	0	9919		۱ .,	-1 939		0
Bamba et Agachar	MALI	2007073	2 588	920		42			42
Bamba et Aga	MALI	2007-000019-002-MIL-R	2 300	202		15 382			1 668 15 180
Eau à Bondo	MALI	2007-000020-002-ML-R	12 669	39 091		21 557	1005		
L'électricité pour Passakongo	BURKINA FASO	2(x)7-(x)x)42-(x)2-13F-R	12 009	339		21 337	-4 865 -89		0
L'électricité pour Passakongo	BURKINA FASO	2007-000042-002-BF-R	2 053	2 148		-1 922	-2 017		0
Bazonić	BURKINA FASO	2008-000043-002-BF-0	2 411	2 140		*1 722	-2017		2 411
Bondo-Tena	MALI	2008-000377-002-ML-R	0	3		21 695	Ì		21 691
DIONEWAR	SENEGAL	2008-000084-002-SN-I	405	_		460	ļ		865
DIONEWAR	SENEGAL	2008-00084-002-SN-R	0	11		7 490			7 479
Barrages Bakel	SENEGAL	2008-000099-002-SN-I	4 831	4 361		4 340		4 810	0
Pomorododiou	MALI	2009-000406-002-MIL-R	0			3 400			3 400
LEO	BURKINA FASO	2009-000331-002-BF-R	0			22 860			22 860
Total Aquitaine			37 473	57 780	0	96 556	-8 910	4810	80 348
Coubalan (Id)	SENEGAL	2006-000039-005-SN-R	29 715	21 840		1 015			e non
Centre de réinsertion	MDG	2007-000039-005-MG-I	1 000	836		1 113			8 890
Centre de réinsertion	MDG	2007-000039-005-MG-R	1 (00)	830		3 R(X)			164 3 800
Dislakorobougou	MALI	2007-000047-005-ML-I	3 060	2 138		2 80.07			922
Dialakorobougou	MALI	2007-000047-005-ML-R	0	8 225		11 730			3 505
Bombouaka	тосо	2009-000102-005-TG-I	0	2 723		2 772	-		49
M'Pédougou	MALI	2009-000009-005-ME-I	0	2 811		2 832			21
M'Pédougou	MALI	2009-000009-005-MIL-R	0			10 000			10 000
Total Basse-Normandie			33 775	38 574	0	32 149	0	0	27 350
Nord ouest Argentine	ARGENTINE	2007-000031-008-A.R-1	3 470						3 470
Nord ouest Argentine	ARGENTINE	2007-000031-008-A.R-R	78 140	97 290		39 360		1	20 210
Tibiri	NIGER	2007-000068-008-NE-I	897					1	897
Markoye	BURKINA FASO	2008-000045-008-BF-I	3 880	3 458				1	422
Markoye	BURKINA FASO	2008-000045-008-BF-R	0		-	2 610			2 610
Ecole de la Persévérance I	RDC	2008-000047-008-CG-I	3 189	1 815					1 374
Ecole de la Persévérance R	RDC	2008-000047-008-CG-R	0			3 600		1	3 600
Inwagheur	NIGER	2009-000383-008-NE-I	0			2 780			2 780
Tapoa	NIGER	2009-000385-008-NE-R				4 629			4 629



			sout fro	ntieres					
Répartition des fonds dédiés (ca€)	Pays	N° de projet	Founds is engager au	Utalisation au	Engagements	Engagements å resliser sur norvelles	Utilisation supérioure aux	Montants reversés aux bailleurs de fonds	Fonds restant
,			début de l'exercice	l'exercice	abondonné	ressources affectées	ressources despondibles	ou dans le resultat de l'exercice	and cremine
Déducation sous la lumière à Kalbougou	MALI	2005058	13 123						13 123
Davougon	BENIN	2006015	3 365	3 220					145
Kayes	MALI	2006-000045-012-ML-R	16 717	3 145		6 6 [4			20 187
Gros Morne	HAITI	2006021	16 991						10 991
Sokoura sous la lamière (Réal) Radyo Makanda!	BURKINA FASO HAITI	2006072 2007-000072-012-HT-R	13 565 4 813	662					13 565
Doals-Up	CAMEROUN	2007055	361	-663		İ		361	5 476
Savane Carrée	HAITI	2008-0005-012-HT	1 307	ĺ	l	-300		301	1 007
Mineurs	HAITI	2008-0006-012-HT	2 411	1 203	1	1			1 208
Lushebere	RDC	2008-00027-012-CD	4 260						4 260
Soutien à l'hôpital de la Vallée Arc en cicl sur Vyinkona	HAITI BURUNDI	2008-000057-012-HT 2008-000072-012-B1-I	7 886	8 087			-207		0
Badja	TOGO	2009-000105-012-TG-I	a			3 540 3 905	1		3 546 3 905
L'He aux enfants	НАГП	2009-000340-012-HT-1	0	477		2 240			1 763
Caracol	HAITI	2009-000398-012-HT-1				5 768			5 768
Mole St Nicolas	HAITI	2010-000445-012-HT-1	0			2 681			2 681
Total Bretagne			78 792	15 468		24 448	-207	361	87 618
Rails de la jungle	MDG	2007-000066-016-MG-R	3 672			594			4 265
Ayekoto et Kétou	BENIN	2009-000088-019-[33-1	0			2 163			2 163
Runda - Gibara	RWANDA	2009-000380-019-RW-1	0			3 877			3 877
Total Centre			3 672	Ð	0	6 634	0	0	10 305
Mahajanga	Medagascar	2007-000045-007-MG	1 800	187					1 613
Alphabetisation Ambalavao	Madagascar	2008-000046-007-MG	2 635	2 591		406			450
C.C.S TAMATAVE	Madagascar	2008-000095-007-MG-I	18 8-46	0	ļ	-7 370			11 476
Expertise d'un ensemble de 7 villages	Madagascar	2008-000096-007-MG-R	0			19 930			19 936
Anjoma	Madagascar	2009-000H26-007-MG-1	0			2 240			2 240
Total Haute-Normandie	<u> </u>		23 281	2 778		15 206	!	9	35 709
Khan Younis	PALESTINE	2001022	237 680	171 486		21 218			87 412
lles de LOOS	GUINEE CAMBODGE	2004019	10 989					10 989	
Siem Reap Evaluation Sauvegarde de la culture Dogon	MALI	2004026 2005033	10 415 4 969					10 415	0
Samanding	LIAM	2004-000010-015-ML	42 360	2 942		27 (100		4 969	66 418
Yunnes	CHINE	2006045	896			27 (80)		896	0
Tobsta	ETHIOPIE	2006075	e e	26		16 031			16 005
Tingo	BURKINA FASO ETIOPIE	2016-000022-015-BF	1 474	2 283				1 409	
Tobsta Proseed	CAMBODGE	2006-000041-015-ET 2006-000043-015-KH	37 337 39 278	27 360 15 939		15 925			25 902
Thikogue	SENEGAL	2007-000006-013-SN	645	13 939		30.810		645	54 142
Péléngana Ségou	MALI	2007-000035-015-ME	13 752	3 564		2 000			12 188
Ranohira	MADAGASCAR	2007-000036-015-NIG-1	0			3 940			3 948
PSE	CAMBODGE	2007-000050-015-KH	425	2 381			-1 955		
Pepagou	TOGO CENTREAFRIQUE	2007-060051-015-TG-R	0	4 950		6 599			1 649
Petra Cercom	MALI	2007-000061-013-CF 2007-000062-015-ML	2 831 69			2 000		2 069	2 H31
Consté Santé Groungs	BENIN	2007-000071-015-BJ-R	2 013	1 984		1961		1 989	0
Enic	CAMEROUN	2001-000101-015-CM-I		2 902		3 738			836
Tuhas	PALESTINE	200#-000039-015-PS	5 360						5 368
Ghégnumu	BENIN	2008-000041-015-83	3 518	2 (49)					1 369
Human_Powered Ghada	France BENIN	290#-000343-815-FR 200#-00050-015-83	3 485	1.741		3 000			3 900
Réaménagement du sale d'IPAMU	RDC	2008-000053-015-CD-1	3 390	1 749					1 736 3 390
Carriçal	CAP VERT	2008-000062-015-CV	2 796						2 796
Action solidarité La Vernère - Dubigué	LIAM	2008-000067-015-A11,-R	890	1 609		1 420			700
Vålage de Sinthiou Carbu	SENEGAL	2008-000373-015-SN-I	0	3 885		4 134			2.49
Aster	NIGER TOGO	200#-000073-015-NE	i 131	846					285
Aledjo PROSEED II	CAMBODGE	2009-000409-015-TG-1 2009-000423-015-KH-1	0			3 468 1 380			1 380 3 468
Angk Snuol District	CAMBODGE	2009-000424-015-KH	0			4 310			4 310
Total Ile de France			425 695	246 056	9	148 935	-1 955	33 380	299 367
Lumière pour tous	SENEGAL	2003013	182 770	102 494	· 	21791			102 067
Morondava	MDG	2004018	2 (00)	102 494		21 791			2 000
Sologre-Santé rurale	MDG	2004-000002-009-MG-R	1.200	-		19 398			20 598
Energie en sécurité à Segou	SENEGAL	2006-000009-009-SN-R	5 418	3 909					1 509
Kendié	MALI	2006119	131	539			-408		Ð
Panoma	PANAMA	2006-600012-009-PA	8 812	26		15 (4)			8 786
Phongsaly Ranasia	LAGS MDG	2006-000013-009-EA 2006-000014-009-MG	12 002 160	25 206		15 (x)}			1 797 160
Village d'Okorkarian	KENYA	2017-000004-009-KE	0	1 714		30 938			29 223
Pharmacic de Vientiane	LAOS	2007-000056-018-LA-R	3 208						3 20H
Postes de santé et orphebinats Amazonse	PEROU	2008-000025-009-PE-I	55	258			-203		n
Kikwii	RDC VENEN	2(KIR-01X03K)-009-C30	0	265		3 444			3 179
Otma Fenunes à Ferekoroba	YEMEN MALI	2008-000033-009-VE 2008-000036-009-ML-I	2 624 576	58					2 566 576
Contre de formations	LAOS	2008-000042-009-1,4	5 190	4 259		!44		ļ	1 075
Boarne , Kaulo	SENEGAL	2008-000052-009-SN	0	/		175			375
Expertise Centre de santé SAF/FIKM	MDG	2008-000066-009-FJK3-1	0			4 (40		ł	4 140
Chépié	NEPAL	2008-000374-009-NP	0	3 515		3.500	-15		ü
Santé Education KPELE - AKATA	T060	300 1 -000074-009-TG	578	3 010		3 259			827
Amparaki Asahamahara	MDG MDG	2009-008403-009-kEG	0			2 268	į		2 268
Analomahetsy Phongsaly De fénergie verte pour 30 villag	LAOS	2009-000404-009-34G 2009-000417-009-1A	0	3 832		1 643 4 680			1 643 847
Ekonanou	CAMEROUN	2009-0004[9-095-Ck!	0	94		(MR/	.94	İ	947
Antoctra	MDG	2010-000408-009-MG	0	14		250			216
Total Languedoc Roussillon			224 724	149 212	a	110 830	-720	6	187 047
Total Langueane Roussillon		1	144 /44	147 212		110 830	-/20		187 062



Finne pike Boon	Répartition des fonds dédiés (en €)	Pays	N° de projet	Fonds à engager au début de l'exercice	Utilisation au cours de l'exercice	Engagements non réalisé abandonné	Engagements à réaliser sur nouvelles ressources affectées	Utilisation supérioure aux ressources disponibles	Montants reversés aux baillours de fonds ou dans le résultat de fexerone	Fonds restant à engager en fin d'exercice
Finne pike Boon	Maison de soins	PAKISTAN	2007080	5 370	0				ļ	5 370
Chategor	Ferme pilote Boum	CAMEROUN	2007-000011-011-CM	22 034			-22 034			Ü
Charge Resistance		1	1		40		1 220	ĺ		2 037
MARDO		1	1	I	ł.		3 952		678	0
TOURDER ATT ATSAS MARCOL SEMECULA SE		f .	i .	i			22 000			9 172
Forces Content of Service		1		5				633	0	
Checkman (COVAL)		I.	I		27		5 000			4 973
			1		122				E .	0
Report ROC SOUTHWOODER SENEGAL SOUTHWOODER SENEGAL S	•			1			.1 857	27/1	997	(1
Prey Vers CAMBODGE	•	1	2009-000400-017-CD-1	1	3		t	-250		3 850
SANAL SINTEGAL 201600000000000000000000000000000000000		CAMBODGE	2009-000387-017-KH-1	0 :	159		į.			3 541
Lagrack of Gomds	SAKAL	SENEGAL	2010-000433-017-SN-1	0	1 490		2 935			1 445
Lagrack of Gomds	Total I busquein			75 420	20.202					
Propel Basine	10th Limbusin	1	L	35 439	28 293	0	25 480	-230	2 468	30 387
Americangle Nordy	Laprak et Gumda	NEPAL	20X05-0000015-010-NP	ø	120			-120		0
Amenough Kondy	*		2005-000016-010-RW	16 080			-14 880	,	1 200	0
BENN UNC-Stakes			1	1	29 7 92		27 260			0
Lumber de Oppor dans & Sad Kavo R.C. 2007 2007 2007 2007 2007 2007 2007 20			1	1						5 290
Tablased		l .	1		6 322				1 157	0
SOA Khamlo	,	1	1				6 015			29 922
Name Block Name N		1	1					-33		0
Name Pack R. R. R. R. R. R. R. R		i .					-2 115		882	0
Lako Safa R		f .					5 000	-68		0
Lako Safa R			i	1			3 (AA)			0.428
Country of Second of RINGMO IN			i e	l .			9.685		1	1
Centre de Sons de RINCANO R	centre de soins de RINGMO Id						7 0113			8
Section Sect	centre de soins de RINGMO R	NEPAL	2008-000075-010-NP-R				2 000		5	2 000
Financy Compagnet Compag	Isiro	RDC	2008-000076-010-CD-1							4 600
Kalsa	Fromagerie à Ouarzazate I	MAROC	24XX8-0XXXXX8-010-MA	3 013	2 029				984	0
Table No. College TOCO 2009-00001-001-001 0 3 927 1 919 5 56		l .	2008-000098-010-MA-R	0			10 885			10 885
Chatoge				0			9 175			9 175
Propic DISHA		1								1 500
Loko-Safa					3 927					5 264
Section Sect				1						2 040
Sab	martr								,	
Sumandeni	Total Lorraine	I		91 009	82 598	9	84 628	-221	7 226	86 034
Agadis	Isalo		2006055	60 584	52		-15 000			45 532
Vangaindrano				,			15 000			19 435
Samandeni				- 7	- 1				659	0
Opigina	=				1					42 303
Candon SENEGAL 2007-000014-011-8N 50 426 25 301 3 200 305		1 i					9 000		i	0
Berberati RCA 2008-000037-011-CF-1 1-925 2-320 3.05 3.05 4.4 790 3.05 3						ļ	2 2/0		216	0
Berberati R							3 2(8)	305		28 325 0
Samandéni				,			44 920	*573		44 799
Burkina Faso Burk		ì		3	,				1	19 016
Banfora BURKINA FASO 2009-000000-011-BF-1 0 2 810 2 820	Gulmu	I		1				ļ	-	730
Mambila	Banfora	BURKINA FASO		,					1	2 810
Centrale hydroclectrique de Kavumu	Mambila	MALI	2009-000369-011-ML-f	0			2 820			2 820
Maison Shaken	Total Midi-Pyrénées			193 432	105 585	0	127 366	-395	9 838	205 769
Maison Shaken Burundi 2006-0000015-016-Bl 30 992 7 864 9 657 32 78.	Centrale hydrodestrious de Vaccour	Rivando	מאוכווכוו	117 222	100/1	1	1	1	ı	
Dipgo					- 1	ļ	0 423	ļ	1	
Electrification du village d'Ankadibé Madagascar 2007-000040-016-MG 14-671 15-143 4-700 22-600 23-631 3-631				1	/ 864		9 657		1	
Electrif, forage et infras de santé de kimbo RDC 2007-000004-016-CD-R 17.535 16.504 22.609 3 22.533 3 4 4 4 4 4 4 4 4					15 142		4 700	1		
Sand au sénégal Senégal 2007-0000061-016-SN-1 200 197 27 200 27 200 27 500 365 68 600 20 7 500 365 60 36				Į.	1		- 1		+	
Electrification du lycée Alakamsy-Ambohi Madagascar 2007-00004-016-MG-R 300 365	7		1		1				3	23 031
Mail	-		1				27 200	İ	- 1	27 500
Malia	Kakoulou		2008-000003-016-ML-1	365			1	-	365	0
Vällage SALAMA Tanzanie 2009-000003-016-TZ-1 3 883 4 646 1 16 Adduction d'eau à Nanjakana Madagascar 2009-000004-016-MG-1 955 15 000 15 000 Kafairi Cameroun 2009-000000-016-MG-R 2 206 2 641 438 Nouvelle source d'eau pour Sakalaina Madagascar 2009-000000-016-MG-R 5 75 3 177 3 393 Oschang Cameroun 2009-0000107-016-CM-1 2 (041 2 160 116 Jomponsom BURKINA FASO 2009-000033-016-BE-1 3 352 3 245 -107 6 Vinany Madagascar 2009-000036-016-MG-I 4 466 4 466 4 466			i i	. 1]	İ	15 000]		15 000
Madagascar 2009-000004-016-MG1 955 9			1	1 512	1		5	1	ŀ	U
Alakamisy-Ambohimana			i	l	3 483		4 646	I		1 163
Cameroun 2009-000103-116-CM-1 2.206 2.641 3.395	- 1			955		ļ			***************************************	955
Nouveille source d'éau pour Sakalalina Madagascar 2009-000106-016-MG-R 6 575 3 177 3 397	· ·			-		1		1	ı	15 000
Oschang Cameroun 2009-000107-016-CM-1 2 (M1) 2 160 119 Componsom BURKINA FASO 2009-000353-016-BF-1 3 352 3 245 -107 6 Venany Madagascar 2009-000405-016-MG-1 4 466 4 466 4 466		1	f	,	1	1	2 641	1	Ī	435
George Group on Soon BURKINA FASO 2009-000353-016-BF-1 3.352 3.245 .107 6 Venary Madagascar 2009-000405-016-MG-1 4.466 4.466 4.466 4.466				6 575	1	1		1		3 397
Varany Madagascar 2009-000405-416-MG-1 4 466 1 4 466	- 1			l	4	1	;			
	-	ŧ	1		3 332	1	1	-107		0
			4		3 911	į	l l	-		4 466
Total Pays de Loire 227 397 61 221 0 116 120 -107 368 282 035								-		282 035



Répartition des fonds dédiés (en €)	Pays	N° de parsyet	Fonds à engager au début de l'exercice	Utilisation au cours de l'exercice	Engagements non téalisé abundonné	Engagements å realiser sur neuvelles resseurces affectées	Utilisation supérieure aux ressources disponibles	Monants reversés aux builleurs de fonds ou dans le résultat de fexercice	Fonds restan à engager ei fin d'exercie
BRAZZAVILLE	CONGO	2006-00004-014-CG-R	(2 740)	!2 684		105			16
BUTARE	RWANDA	2006-000031-014-RW	24 230	23 473		50			80
MASSILIAFRICA	CAMEROUN	2007-000022-007-CM	6 161	418					5.74
DABOURA-I	BURKINA FASO	2007-000030-014-BF-1	3 047	3 151		300			19
DABOURA-R Doukougou-t	BURKINA FASO BURKINA FASO	2007-000030-014-BF-R	()	3		12 990]	12 98
Doulougou-R	BURKINA FASO	2009-000001-014-BF-1 2009-000001-014-BF-R	3 238 0	2 856		5 (00)			38: 5 60:
Total PACA			49 417	42 586	0	18 445	0	0	25 276
Atakora	BENIN	2001004	35 901			l		ľ	
An Tan	VIETNAM	2002023	9 631						35 98: 9 63
TheBa	MAURITANIE	2002037	8 637	7 688					949
Les enfants de N'Djamena	TCHAD	2004023	804	-667		3 975		5 446	- 7
Indigênes du Paraguay	Peraguay	2004-000005-004-PY-R	33 826	35 781		1 200	-754	3 440	ì
Commune Kar Andoeuk	CAMBODGE	2005005	7 455	,		1.200	-754		7.45
Kouaha et Kouandata	BENIN	2005-000023-018-BJ-R	11 903	15 409		5 740			1 33:
Lumière et cau Yonde	BURKINA FASO	2006008	23 025	24 971		16	-1 929		1 33.
Akamason 4T	MADAGASCAR	2006022	0	18 138		27 140			9 00
Lamière d'espoir pour Baboucar	SENEGAL	2006069	11 518	8 215				3 303	7.50
Sehkna	MAURITANIE	2006112	667						66
Creacteurs dev rural PCM2	MAROC	2006-000025-004-MA-R	1 125	1 983		6 200			5 34
Zone de Samba Dia	SENEGAL	2006-000029-004-SN	0	26		18 380			18 35-
Santé et Education à l'hygiène	BURKINA FASO	2007002	21 778	17 461		18 000			22 31
Apsculture à Oubadji	SENEGAL	2007013	5 000	4 617		0			38.
CSB de Marokarma	MADAGASCAR	2007014	14 625	13 134					1 49
Soum Jamot	BURKINA FASO	2007015	110	-535					64:
Eastern Cape	AFRIQUE DU SUD	2007061	5 559						5.556
Khartoum	SOUDAN	2007071	192					192	
Ganzourgou Zanrein	BURKINA FASO	2007-000063-018-BF	3 168	801					2 36
Antsirabe	MADAGASCAR	2007075	1 347						1 34
Toulel	MAURITANIE	2007076	144					144	
Toulel	MAURITANIE	2007-000016-018-MR-R	18 500	25 072		27 (XX)			20 428
PCM 2	MAROC	2007-000018-004-MA	2 330	4 126		4 217			2 42
Peyiri 2	BURKINA FASO	2007-000033-018-BF	14 605	28 558		12 101	-1 852		(
Kitanglad	PHILIPPINES	2007-000041-018-PH	11 853						11 853
Ventiane	LAOS	2007-000056-018-LA	996						906
Kaya	BURKINA FASO	2008-000001-018-BF-R	79 122	77 643		28 600			30 079
Antsirahe	MADAGASCAR	2008-00009-018-MG-R	23 898	21 687		2 003			4 213
Akamasoa Ampitafa	MADAGASCAR	2008-00031-018-MG-R	29 171	49 348		21 000			82
Centre universitate ESSVA	MADAGASCAR	2008-000332-018-MG	0	45 757		48 086			2 329
Markha	INDE	2008-000060-018-1N-I	3 600	3 514				86	ŧ
Markha	INDE	2008-00060-018-IN-R	0	13 479		9 100	-4 379		(
Kourkengu	BURKINA FASO	2008-000054-018-BF-I	2 153	1 950				202	•
Kosustenga	BURKINA FASO RCA	2008-000064-018-BF-R	0	5 179		22 150			16 97
Bakouma	l	2008-000065-018-CF	4 103	4 492			-389		(
Akamasoa Palogo	MADAGASCAR BURKINA FASO	2008-000068-018-MG-I 2008-000083-018-BF-R	1 000			-1 000]	
Communauté rurale de Firmela I	1			4 900		20 KI9		i	15 915
Communauté rurale de Fimela R	SENEGAL SENEGAL	2009-000008-018-SN-1	0	1 776		2 772		1	996
PIELA	BURKINA FASO	2009-000008-018-SN-R 2009-000414-018-BF	0	145 3 022		1 500			1 355
Boulsen	BURKINA FASO	2009-000414-018-BF	0	193		27 400			24 378
Matam et Kanel	SENEGAL	2009-000435-018-SN	0	193		3 550 3 230		I	3 357
Dussoubidiagna	MALI	2009-000441-018-ML	, ,			3 Z30 1 886			3 230
MALI ENERGIE SOLIDAIRE DEV	MALI	2009-000341-018-ML	12 000	1 852		1.886		1	1 884
Coudougou	BURKINA FASO	2009-000376-018-BF-1	9	1 652	i	1 000			1 000
Le Refuge	BURKINA FASO	2009-000378-018-BF-1	ő					-	
Sournsin	BURKINA FASO	2010-000431-018-BF-I	ő			2 845			2 845 2 915
Total Rhône-Alpes			398 746	439 715		321 825	-9 304	9 373	280 784
				, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		021 020 1	2204	7 3 / 3	400 /0-
CHINGUITTI	MAURITANIE	2001009	11 905	3 300	1	0	1	x 605	0
ISUNAMI	ASIE	2005000	18 129	12 687		0			5 442
REALISATION LEMENA	MADAGASCAR	2007-000044-018-MG	67 033	15 700		45 (100)		Ì	96 333
MEDRES	PAYS MEDITERR	2007-000073-001-MG	3 165	2 869		0		296	(
BURKINA Sura	BURKINA FASO	2009-000002-001-BF	7 178	7 906		11 046			10 318
MALI Survi	MALI	2009-000033-001-ML	0	0		7 840	***************************************		7 840
Total Fédération	L	<u> </u>	107 410	42 462	1	63 886		8 901	119 933
Total Fonds dédiés Exsemble du périme	tre	1	2 090 673	1 456 542	0]	1 257 525	-22 049	84 335	1 831 584

Les fonds dédiés comprennent notamment les sommes correspondant aux projets validés par la commission des projets de la Fédération et dont le financement est assuré par les subventions des partenaires, subventions affectées à des missions sociales conformément à la convention signée avec ceux-ci.



2. DETAIL DES AUTRES DETTES

Rubriques et postes (en K€)	Valeurs
Autres Dettes	18

Ce poste concerne des engagements sur des projets en cours

NOTE 4. ELEMENTS DU COMPTE DE RESULTAT COMBINE

1. DETAIL DU COMPTE DE RESULTAT COMBINE



PRODUITS DESPEDITATION Vettes marchandiss, presidone de sentes Sudvettion d'exploision reçues		Ë	Amilaine	Akace	Basse	Bonstoner Bres	Breisone Centre	-	He de	Languedoc	, imprincip	1 o major	Midi	Berry	Pays de la	Phône	I	TOTAL	ΑĽ
DOLES PERFECTION ALION Vottes neurolandises, prestatore de services Subventions d'explaiation reques		ESF			mendic			Normandie			- 1		pyreunés		Loire	Уфез	Keua	au 31.12.09	#u 31.12.08
Subventions d'exploitation reçues		37.3	7	- 0	d	- 6	-								ì				
		1718.3	83.1	6.81	31.7	25.5	29.5						117.4		7 7	0.0	(5.0)	50	£ 3
Subventions d'exploitation affectées		0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0						•		0.0	, 0	(0,010)	907 7	06+7
Authors produks		37,2	7,7	0,5	13	6.0	7.								9	13.3	(12.4)	; t-	- 2
Repressiprovisions & unreferts de charges		0,0	0,0	0,0	0.0	0.0	0,0	0,0	0.0	0.0	6'0 0'	0.0		0,0	0,3	0'0		-	ی :
CHARGES DEXPLODED OUTATION	TOTAL	1 792.7	95.5	19.4	33.0	55.5	30.9					1	123.4		153.6	288,0	(625,6)	2 417	2 543
Achie de marchandises		0	Oi ~	-		-	ć									-			
Variation de stocks de narchandises		(16.8)		2 0	0 0	0 0	5 6		2 0	0.0	0,0	5 6	0, 0	7.0	8 .	7.5		52 5	<u>#</u> !
Achais de sous-trataine & prestations services		7	. 0	7	7 7	- Y	0 v								7 ;	0.0	-	<u> </u>	
Awres achats & charges externes		5 (9)9	6.9	2,5	13.6	2 2									7 9	277.8	-	× 5	533
impôts, taxes et verseinents assainable		27.8	0		0 0										47.6	7.051	<u>\$</u>	750	₹ :
Salages of traiements		278.7	0.0	0	0	2 0	0									3 3 3 3	•••••	67	57
Charges sociales		130.7	. 0		9	2 0	0.0								2	5 o		867	₹ :
Dotations any amortissements of any provisions		13.2	, c	9 6	, c	0, 0	5 0								A 6	5 6		98 :	<u>(</u>
Subventions accorded aux projets		5 \$ 6.9	7	7 00	. 9	0 0	-								0.0	0.0		<u> </u>	± :
Aures charges		0.0	0 0	0	, 0	, 6									5 6	5 7	(6,550)	6.	<u>`</u>
•	Total	1 700 5	9 59	0 67	-	105.1	30.6		İ						0.00	7 5	10 4000		, ,
			7.22	200		11000	0,04							#*O#	109.4	449.7	(6/90)	2 585	2 027
3.p selber 3.p	***Résultat d'exploitation (I-ID)	92.2	30.0	039.60	(8.3)	F	10.3	-	11.8 (115.3)	100	0.0	13 61	10 1			1017		100.00	
					1200		200		1					Kn' (7)	17.5	101.01	£77*	(102)	210
PRODUITS FINANCIERS				-	-			-								-			
Products francises		7.9	0.0	0.3	0.0	0.0	9.0								2.7	3.7		50	76
Reprises/provincials depréciations annobléadors financières		11.5	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0		12	0
CHARGES FOLANCIERES	IO IAL III	100	0.0	0.5	0.0	0.0	0.0						-		2.7	3.7		32	76
Dotatons any amortiscophis et any provisions		2.0	0	c	-	0	0								-	9		,	:
Intérêts & charges assauntées		0.0	0.0	0.0	00	0	00								2 6	2.0		7 0	2 4
Différences négatives de change		0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0.1	0.0	0.0	0,0	00	0.0	0.0	0 0	0.0	0 0		÷ -	÷
	TOTAL IV	2.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1								0.0	0.0	T	-	- 2
***Résidie	***Résultet financier (III-IV)	17,4	0.0	6,3	0.0	0.0	9.0								2.7	3,7		67	I
RESULTATION BANT AVANT IMPORTS OF HAILL-IVS		2 801	000	12.027	, c 97	1 000	001												
ALITHUR OF THE LANGE OF THE PROPERTY OF THE PR	***************************************	0.601	20,00	(6.67)	(7.9)	(43,7)	10.91	0,0	21.7 (115.8)	(44:4)	(2.2)	13,2	8.5	(50.6)	46.9	(158.0)	42,3	(139)	280
PRODUITS EXCEPTIONNELS		-	-		L		-	-	-									-	
Produks exceptionacls		8.+	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0								0.0	96			c
Reprises/provisions depreciations exceptionaris		0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0,0	0.0	0.0		0	. 0
Child the Contract of the Cont	TOTAL V	87	0.0	0.0	0,0	0.0	0.0								0'0	9'8	0'0	35	0
CHARGES EXCEPTIONNELLES				_															
Charges exceptionables		23,0	0.0	0.0	0.0	0.0	0,0	0.0	0.0	0.0	0,0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0		73	'n
evenueurs aux provisions pour depreciation exceptionaries	1	0,0	0,0	0'0	0.0	0.0	0,0								0'0	0,0		,	,
The state of the s	IOIAL VI	0.52	0 2	0.0	0.0	0.0	0.0								0.0	0.0		23	5
family the Ed. 26	***Resultat exceptionare (V-VI)	(18.2)	0.0	0.0	0.0	0,0	0.0								0.0	9'8	0'0	12	(2)
STREET SEE IN OCITIENS														-					
Total des produits (I+III+V)	-	1 817.0	5.26	19.7	33.0	55.5	31.6		37.9 155.0					35.8	156.2	1002	(4,35,0)	191	2619
Total des charges (II+IV+VI+VII)		1 725.5	65.6	49.0		105.1	20.7	3.0 16		1,6 157.2	34.1	90,5	115,6	4.64	109.4	419.7	(667.9)	2611	2.044
STALT SOUTHWARE A SHELVE																			
SOLDEINTERMEDIAIRE		91.5	30.0	(29.3)	(8.2)	(19.7)								(20.6)	6.94	(149.4)	12.3	(128)	575
 (+) Reports des ressources non utbéces des exercices attériours (-) Entatements a réaliser our resonance affectées 		105,5	37.5	8,05	33.8	9,68	8.8	3.7 23	7,724 52.5	7,722,7	7.65	91.0	193,4	1'61	1,722	102.7		2 099	1717
Charles Constituted the Constitute of the Consti		15.23	e no	23,00	7,1	40,0								25,3	282.0	280.8	42.3	1 874	2 150
RESULTAT DE L'EXERCICE		77.0	(12.9)	7.9	(8.1)	(0.13	2.01	0 77 0	9.21 X 18.8	K (6.7)	7.1	C 81	(3.0)	3.6	140	07.50	9.0	80	9



2. SUBVENTIONS DE FONCTIONNEMENT ET DE DEMARRAGE VERSEES PAR ESF NATIONAL

			Montants		
Association	Fonct	Démarr.	Comité départemental	Au titre du nb d'adhérent au 31 dec. 08	Total en euros
ALSACE	1 000 €		1 000 €	250 €	2 250 €
AQUITAINE	1 000 €		2 000 €	470 €	3 470 €
BASSE-NORMANDIE	1 000 €			250 €	1 250 €
BOURGOGNE	1 000 €			270 €	1 270 €
BRETAGNE	1 000 €		3 000 €	700 €	4 700 €
CENTRE	1 000 €			290 €	1 290 €
HAUTE-NORMANDIE	1 000 €			210€	1 210 €
ILE DE FRANCE	1 000 €		4 000 €	1 120 €	6 120 €
LARO	1 000 €		5 000 €	520 €	6 520 €
LIMOUSIN (a)	2 000 €		2 000 €	480 €	4 480 €
LORRAINE	1 000 €		3 000 €	480 €	4 480 €
MIDI-PYRENEES	1 000 €		4 000 €	390 €	5 390 €
PACA	1 000 €		2 000 €	360 €	3 360 €
PAYS DE LOIRE	1 000 €		2 000 €	470 €	3 470 €
RHONE-ALPES	1 000 €		5 000 €	1 300 €	7 300 €
Total	16 000 €	-€	33 000 €	7 560 €	56 560 €

⁽a) dont 1000 € à titre de subvention de parrainage

3. SUBVENTIONS ENGAGEES SUR PROJETS

Subventions engagées par Electriciens sans frontières National sur les projets (en k€)

Exercice 2009	315,8
Exercice 2010 à 2012	42,3
Autres subventions reversées aux Associations Régionales	182,6
(CCAS, LEGRAND, ADEME, CFSI, SCHUMAN TROPHY)	
	540.7

Subventions engagées par les Associations Régionales sur les projets (en k€)

Exercice 2009 (apports locaux engagés sur l'exercice en cours 114,5 et les exercices à venir)



NOTE 5. CONTRIBUTION DE CHAQUE ENTITE AUX FONDS PROPRES COMBINES

Entités	Libéralités caractères d'apport	Autres Réserves	Reserve libre urgence et post-urgence	Reserve libre dévelop, projets	Report à nouveau	Résultat de l'exercice	Total Fonds propres
Fédération ESF	17,3	150,0	75,0	120,0	22.7	77.0	461.0
Aquitaine	17,5	150,0	75,0	120,0	22,7 22,5	77,0	461,9
Alsace					7,2	(12,9)	9,5
Basse Normandie						7,9	15,1
Bourgogne					5,6	(1,8)	3,7
Bretagne	0,1				0,4	(0,1)	0,3
Centre	0,1				8,9	2,0	11,1
					4,6	(0,7)	3,9
Haute-Normandie					12,0	9,2	21,2
Ile de France					30,2	33,8	64,0
Languedoc Roussillon					26,9	(6,7)	20,2
Limousin					3,5	7,1	10,6
Lorraine					11,1	18,2	29,3
Midi pyrennés					10,3	(3,9)	6,4
Paca	7,1				11,9	3,6	22,6
Pays de la Loire	3,6				9,5	(7,7)	5,3
Rhône Alpes	,				154,4	(27,5)	126,9
Total	28,0	150,0	75,0	120,0	341,6	97,6	812,2



NOTE 6. COMPTE D'EMPLOI DES RESSOURCES GLOBAL INTEGRANT TOUTES LES ACTIVITE D'ELECTRICIENS SANS FRONTIERES DU PERIMETRE DE COMBINAISON

Compte d'emploi annuel des ressources global	isé de l'asso	ciation Elect	Compte d'emploi annuel des ressources globalisé de l'association Electriciens sans frontières avec affectation des ressources collectées	Sources	ollectées
auprès o	lu public pa	r type d'emp	auprès du public par type d'emplois, exercice au 31/12/2009		
EMPLOIS	Emplois de = compte de résultat (1)	Affectation par emploi des ressources utilisées sur 2009	RESSOURCES		Suivi des responres collectées et utilisées sur 2009 (4)
			REPORT DES RESSOURCES COLLECTÉES NON AFFECTÉES ET NON UTILISÉES EN DÉBUT D'EXERCICE		0
1- Missionis sociales 1.1. Realistes en France - Actions rélaisées directement - Versements a d'autres ciganismes agissant en France	2 172 317		1. RESSOURCES COLLECTEES AUPRES DU PUBLIC 1.1. Dans et legs collectés - Ons manuels non affectes - Legs et autres libéralités non affectes - Legs et autres libéralités non affectes	676 676	676 876
1.2. fäalistes ä l'étranger - Actions raislistes directement - Versemants à un organisme central ou d'autres organismes	2 024 647 147 670	808 6	- Legs et aufres l'hefelilles afkectes 1.2. Autres produits liés à l'appel à la généroxité du public		-
2. FRAIS DE RECHERCHE DE FONDS 2. 1. Fixis d'appet à la généroséé du public 2. 2. Fixis de rechercha des autres bross onés					
2.3. Charges tides à la recherche de subventions et autres concours publics			2- AUTRES FONDS PRIVES	2 144 629	
			3- SUBVENTION & AUTRES CONCOURS PUBLICS	140 355	-
3- FRAIS DE FONCTIONNEMENT	436 796	3 455	+ AUTRES PRODUITS	186 364	
HTOTAL DES EMPLOIS DE L'EXERCICE INSCRITS AU COMPTE DE RESULTAT	2 609 113		1-TOTAL DES RESSOURCES DE L'EXERCICE INSCRITES AU COMPTE DE RESULTAT	2 472 024	0
II- DOTATIONS AUX PROVISIONS	1 972		II- REPRISES DES PROVISIONS	11 534	
III- ENGAGEMENTS A REALISER SUR RESSOURCES AFFECTEES	1 873 883		III-REPORT DES RESSOURCES AFFECTEES NON UTILISEES DES EXERCICES ANTERIEURS	2 098 993	
IV. SYEVEDENT DE DESCOLIDORS DE L'EVEDOUE	562 70		IV-VARIATIONS DES FONDS DEDIES AFFECTES		12 687
V-TOTAL GENERAL	4 582 550		VI-TOTAL GENERAL	4 562 550	13 363
V. Part des acquistions d'immobilisations brutes de l'exercice financées par les ressources collectées auprès du public		0			
VI-Neutralisation des dotations aux amortissements des inmobilisations financées à complet de la première application du règlement par les ressources collectées auprès du public		0			
VII- Total des emplois financés par les ressources collectées		13 363	VL Total des emplois financés par les ressources collectées		13 363
			SOLDE DES RESSOURCES COLLECTEES AUPRES DU PUBLIC NON AFFECTEES ET NON UTILISEES EN FIN D'EXERCICE		0
	EVALUATION DE	S CONTRIBUTIONS	EVALUATION DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES EN NATURE		
Missions sociales	1 608 861		Bénévolaf	1 916 400	
Frais de recherche de londs Frais de fonctionnement et autres charges	318 971		Prestations en nature Dons en nature	11 432	-
Total	1 927 832		Total	1 927 832	



A noter que seul le Compte Emploi Ressource combiné est représentatif de l'activité d'Electriciens Sans Frontières.

Notes annexes au Compte Emploi Ressource

Les conventions comptables appliquées sont les mêmes que pour le bilan et le compte de résultat. Les règles évoquées ci après correspondent aux spécificités du Compte Emploi Ressource. Le Compte d'Emploi des Ressources recense l'ensemble des ressources et des emplois de l'association. Il est établi à partir des données comptables.

1) Modalité de passage des comptes annuels au compte emploi ressource :

Les charges autres que les charges de personnel et de personnel détachés sont affectées directement aux missions sociales ou aux frais de fonctionnement.

a) Affectation charges de personnel et de personnel détaché

L'affectation des charges de personnel et de personnel détaché est effectuée selon les postes ou les temps passés par les salariés sur les missions sociales ou sur le fonctionnement.

affectés à 45% sur les missions sociales et à 55% sur le fonctionnement. Enfin, les autres coûts salariaux (coordinateurs, chargé de mission) sont affectés à Les coûts salariaux de la comptable et du contrôleur de gestion sont affectés à 70% sur les missions sociales et à 30% sur le fonctionnement. Les coûts salariaux de l'assistante sont affectés à 50% sur les missions sociales et à 50% sur le fonctionnement. Les coûts salariaux du délégué à la coordination sont 100% sur les missions sociales

b) Evaluation du bénévolat

Pour la valorisation du bénévolat, nous avons valorisé les 2 669 jours de missions à 300 euros par jour. Le temps bénévole de préparation des projets est estimé à 8 007 jours valorisés à 100 euros par jour. Enfin, le temps bénévoles de gouvernance est estimé à 3150 jours valorisés à 100 euros par jour. Les valorisations s'entendent pour l'intégralité du périmètre Electriciens Sans Frontières à savoir la fédération et les 15 associations adhérentes.

2) Emploi des ressources collectées pour le tsunami

Conformément à ses engagements, Electriciens sans frontières a continué à utiliser les ressources qui lui ont été confiées dans le cadre du Tsunami pour réaliser en 2009 des projets de reconstruction.



1. Dépenses opérationnelles réalisées de 2005 à 2009 sur les projets de reconstruction « Tsunami ».

N° Projet	Pays	Lieu	Nature du projet	Budget alloué aux projets	Dépenses réalisées
2005A01	Sri Lanka	Beruwala	Infrastructure électrique du projet de construction de villages de pêcheurs	36 124 €	36 124 €
2005A02	Maldives	lle de Gan	Infrastructure électrique d'un village	16 600 €	16 231 €
2006A03	Indonésie	Banda Aceh	Infrastructure électrique pour la caserne de pompiers	6 024 €	6 024 €
2006A04	Sri Lanka	Beruwala	Infrastructure électrique pour un centre d'accueil pour veuves et orphelins	8 366 €	8 366 €
2006A05	Indonésie	Banda Aceh	Infrastructure électrique pour la caserne de pompiers	28 760 €	14 950 €
2006A06	Indonésie	Banda Aceh	Infrastructures électriques pour les villages du sous district de Lhoong	89 085 €	80 678 €
2007A07	Sri Lanka	Beruwala	centre de formation	14 702 €	13 401 €
2007A08	Indonésie	Banda Aceh	centre communautaire	6 000 €	5 981 €
2008A10	Sri Lanka	Beruwala	Electrification d'un centre de formation	16 695 €	12 497 €
2008A11	Sri Lanka	Beruwala	Evaluation des modalités de transfert de compétences (formation) dans le cadre de projet ESF d'Urgence/Poste- Urgence)	2 000 €	1 897 €
2008A12	Indonésie	Banda Aceh	Post-U: alimentation électrique des habitations de Lhoong	26 283 €	24 979 €
2009A13	Indonésie	Banda Aceh	Lhoong 2009-0000412-001-ID	9 232 €	9 232 €
Total				259 871 €	230 360 €

Au 31/12/2009, tous les projets cités dans le tableau ci-dessus sont terminés. Le reliquat entre le budget alloué et les dépenses réalisées est donc réintégré dans les dépenses à affecter sur les projets Tsunami dans les années à venir.

2. Ressources Tsunami non-utilisées (fonds dédiés)

Il s'agit des ressources affectées au Tsunami et non encore consommées à la clôture de l'exercice. Ces ressources seront utilisées sur les projets en Asie au cours des exercices à venir. Les ressources non encore utilisées à la clôture de l'exercice s'élèvent à 5.442 euros.



3. Principales actions

a) Projet Lemena (Madagascar):

Le contrat avec l'Union Européenne relatif au projet Lemena pour la construction d'une centrale hydraulique dans la Province d'Antsirabé, et son raccordement au réseau électrique, a été suspendu suite aux troubles politiques à Madagascar. L'année 2009 a été néanmoins été consacrée à poursuivre l'obtention des autorisations administratives et à l'élaboration des documents contractuels associés, aux relevés topographiques et hydrologiques détaillés, et à la préparation des premiers appels d'offres. Tous les préalables nécessaires à la bonne réalisation du projet ne sont pas encore levés.

b) Tsunami:

Suite au drame du Tsunami en décembre 2004, l'association a, pour la première fois de son existence, bénéficié de dons de particuliers. Le montant total des ressources collectées, y compris les produits financiers, s'est élevé à 646 k€ en 2005, 4 k€ en 2006, 5 k€ en 2007, 12 k€ en 2008. En 2009, le projet d'alimentation électrique d'habitations du village de Lhoong à Banda Aceh a fait l'objet d'une évaluation et d'une mission de suivi qui a permis de réhabiliter plusieurs installations électriques qui avaient connu des dégradations. Les ressources non encore utilisées à la clôture de l'exercice s'élèvent à 5.442 euros.

c) Mission de suivi Burkina-Faso - premières propositions

Une mission de suivi de tous les projets Electriciens sans frontières au Burkina Faso a eu lieu du 1er au 24 février 2008. Elle avait pour objectifs de faire un état des lieux précis et détaillé des installations. Elle a été très favorablement perçue car elle a marqué notre implication et notre attachement à un fonctionnement durablement satisfaisant de «nos» installations.

L'état des lieux fait apparaître un bilan contrasté. Nous pouvons classer les installations en 3 familles : celles qui fonctionnent tout à fait correctement et constituent une référence exemplaire pour tous nos projets, celles qui ne fonctionnent pas comme elles le devraient et celles qui ont été détournées de leur usage initial. Ce diagnostic a permis de dresser l'inventaire des actions à mettre en oeuvre pour réhabiliter et assurer la pérennité des installations visitées. Les constats effectués permettent aussi de dégager des points d'alerte et des préconisations techniques pour l'ensemble de nos projets à venir. La Commission des projets sera en charge de proposer au Conseil d'administration une stratégie de réhabilitation et enfin faire émerger des recommandations pour des réalisations types.

d) Expertises électriques pour Médecins sans frontières

Dans le prolongement de l'expertise menée en 2008 sur l'hôpital MSF de Aweil au Sud Soudan, Médecins Sans Frontières France et Espagne ont sollicité la fédération d'Electriciens sans frontières pour réaliser des diagnostics électriques d'installations au Nigéria, en Inde et en Ouganda. De plus, Electriciens sans frontières a réalisé les travaux pour la rénovation et la sécurisation de l'installation électrique de l'hôpital de Aweil.



e) Appui au 2iE (Institut International d'Ingénierie de l'Eau et de l'Environnement)

Suite à l'enquête du GVEP International (Global Village Energy Partnership) sur les besoins de formations en électricité en Afrique, Electriciens sans frontières a réalisé une étude complémentaire et élaboré des propositions concrètes pour la mise en place d'un master " ingénierie des systèmes électriques" pour la filière électricité auprès de l'Institut International de l'Eau et de l'Environnement à Ouagadougou.

f) Expertise pour le E8

Electriciens sans frontières a été sollicitée par la DSPRI d'EDF pour la réalisation d'une mission de diagnostic/réhabilitation des installations mises en place par le E8 - organisation internationale composée des dix principales compagnies d'électricité des pays du G8 - en 2004 dans le Parc W et dans sa périphérie. La mission visait également l'identification de nouveaux sites potentiels pour améliorer l'équipement et le fonctionnement du parc. Sur les 11 installations solaires existantes 10 ont pu être diagnostiquées lors de la mission. Des réparations ont été effectuées sur 3 installations permettant ainsi à l'éclairage de fonctionner à nouveau.

Des préconisations pour la réhabilitation totale, la maintenance et la pérennité des installations ont été proposées à EDF. Ces recommandations s'appuient notamment sur le relais local que pourrait constituer l'association burkinabé Tin Tua.

De nouveaux besoins ont également été identifiés concernant, entre autres, les mares du Parc W qui s'assèchent très vite en saison sèche : des projets de pompage solaire sont envisagés pour pallier ce manque d'eau.

g) Le « Kit Electriciens sans frontières - Impact climatique »

Electriciens sans Frontières a conçu et développé un kit d'outils destiné à estimer :

- les bilans d'émissions de GES (gaz à effet de serre) des projets de développement, d'expertise, de post-urgence et d'évaluation menés par l'association ;
- le bilan annuel d'émissions de GES des activités hors projets de l'association (matériel informatique, consommation énergétique, déplacements, consommables...).

Celui-ci permet de quantifier les avantages et inconvénients de l'utilisation d'énergies renouvelables en lieu et place de moyens de production traditionnels « moins propres », sans chercher à les favoriser « à tout prix ». Ainsi, on peut comparer facilement et objectivement deux solutions énergétiques répondant à un même besoin en estimant respectivement leurs émissions de GES (et leur valorisation) d'une part, leur coût économique d'autre part.